

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

27 oktober 2016

ALGEMENE BELEIDSNOTA (*)

**Duurzame ontwikkeling
Energie
Milieu**

INHOUD

1. Duurzame ontwikkeling	3
2. Energie	15
3. Milieu	33

Zie:

Doc 54 **2111/ (2016/2017):**

001: Lijst van Beleidsnota's.

002 tot 011: Beleidsnota's.

(*) Overeenkomstig artikel 111 van het Reglement.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

27 octobre 2016

NOTE DE POLITIQUE GÉNÉRALE (*)

**Développement durable
Énergie
Environnement**

SOMMAIRE

1. Développement durable	3
2. Énergie	15
3. Environnement	33

Voir:

Doc 54 **2111/ (2016/2017):**

001: Liste des notes de politique générale.

002 à 011: Notes de politique générale.

(*) Conformément à l'article 111 du Règlement.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel.: 02/ 549 81 60
Fax: 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail: publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél.: 02/ 549 81 60
Fax: 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel: publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

DUURZAME ONTWIKKELING

2017

Binnen de grenzen van haar bevoegdheden zal de regering van de duurzame ontwikkeling een centrale beleidsdoelstelling maken met het oog op de realisatie van de doelstellingen van de federale langetermijnvisie voor duurzame ontwikkeling (2050) en van de realisatie van de internationale duurzame ontwikkelingsdoelstellingen 2015-2030.

1. De SDGs in België

Op 27 september 2015 heeft de algemene vergadering van de Verenigde Naties 17 doelstellingen aangaande duurzame ontwikkeling vastgesteld. Deze doelstellingen, ook wel de *Sustainable Development Goals* (SDGs) genoemd, zijn een kompas voor de volgende 15 jaar. Ze gingen in op 1 januari 2016 en lopen tot eind 2030.

Vorig beleidsjaar werd de fundering gelegd om de de SDGs, zowel intern in de federale overheid, samen met de regionale overheden en samen met de maatschappelijke actoren van het middenveld te implementeren in België.

Binnen het kader van de Interdepartementale Commissie Duurzame Ontwikkeling (ICDO), waarin alle federale overheidsdiensten zetelen, werden de nodige initiatieven genomen om na te gaan hoe de SDGs gelinkt zijn aan federale bevoegdheden en hoe elke overheidsdienst hierop kan inzetten. Zo werden de actieplannen duurzame ontwikkeling die elk federale overheidsdienst moet opmaken ook gekaderd in functie van de federale lange termijnvisie duurzame ontwikkeling (tot 2050), alsook de SDGs (tot 2030). De ICDO heeft ook beslist een inventaris op te maken van de bestaande engagementen die al bijdragen aan de SDG's. Deze inventaris toont het belang van een brede betrokkenheid van alle regeringsleden aan teneinde te SDG's in België te implementeren. Daarbij heeft de minister een oproep gelanceerd naar de verschillende leden van de regering om aan te geven hoe ze de SDGs in het kader van hun beleidsdomein invulling willen geven.

Aangezien de SDGs niet enkel aan federale bevoegdheden raken, maar natuurlijk ook aan regionale, werd vorig jaar ingezet op het opbouwen van een sterke afstemming en coördinatie tussen de federale en regionale overheden. Met dat doel werd de Interministeriële Conferentie voor Duurzame Ontwikkeling (IMCDO) opnieuw opgestart en werden verschillende adminis-

DÉVELOPPEMENT DURABLE

2017

Dans les limites de ses compétences, le gouvernement fera du développement durable un objectif politique central en vue de réaliser les objectifs de la vision fédérale à long terme en matière de développement durable (2050) et de réaliser les objectifs de développement durable internationaux 2015-2030.

1. Les SDG en Belgique

Le 27 septembre 2015, l'assemblée générale des Nations Unies a fixé 17 objectifs en matière de développement durable. Ces objectifs, également qualifiés de *Sustainable Development Goals* (SDG), forment une sorte de compas pour les 15 prochaines années. Ils prennent effet le 1^{er} janvier 2016 et durent jusqu'à la fin 2030.

Au cours de l'année politique écoulée, les bases de la mise en œuvre des SDG ont été jetées tant en interne au sein du gouvernement fédéral, qu'avec les autorités régionales et les acteurs sociétaux de la société civile.

Dans le cadre de la Commission interdépartementale pour le Développement durable (CIDD), au sein de laquelle siègent tous les services publics fédéraux, les initiatives nécessaires ont été prises en vue de vérifier de quelle manière les SDG pouvaient être reliés aux compétences fédérales et comment chaque service public pouvait s'y engager. C'est ainsi que les plans d'action développement durable, que chaque service public fédéral doit élaborer, ont également été recadrés en fonction de la vision fédérale à long terme en matière de développement durable (à l'horizon 2050) ainsi que des SDG (à l'horizon 2030). La CIDD a également décidé d'établir l'inventaire des engagements existants qui contribuent déjà aux SDG. Cet inventaire démontre l'importance d'une large implication de tous les membres du gouvernement à mettre les SDG en œuvre. La ministre a également lancé un appel aux différents membres du gouvernement pour qu'ils fassent connaître la manière dont ils entendent traduire les SDG dans leur domaine politique.

Étant donné que les SDG ne concernent pas uniquement les compétences fédérales, mais également les compétences régionales, l'accent a été mis, l'année dernière, sur la mise en place d'une harmonisation et d'une coordination soutenues entre les autorités fédérale et régionales. Dans ce but, la Conférence interministérielle pour le Développement durable (CIMDD) a été réactivée

tratieve werkgroepen hieronder in het leven geroepen. De IMCDO heeft zich in eerste instantie gebogen over het opzetten van een gezamenlijke Nationale Strategie voor Duurzame Ontwikkeling die geënt is op de SDGs.

In het eerste jaar waarin de SDGs van kracht werden heeft de minister sterk ingezet op een ruime bekendmaking van de SDGs in België. Zo werden op 26 september, 8 *SDG-Voices* aangeduid. Acht diverse organisaties, die reeds heel wat geloofwaardigheid hebben opgebouwd aangaande het in praktijk brengen van duurzame ontwikkeling, kregen de opdracht om in 2017 een informatiecampaignede om de SDGs meer kenbaar en concreet te maken. Er werd tevens een website (www.sdgs.be) ontwikkeld en gelanceerd die alle informatie aangaande de SDGs in België wil centraliseren. Ook werd een geanimeerd filmpje ontwikkeld die de SDGs voor het brede publiek op een aangename, duidelijke en bondige wijze duidt. Verder werd een SDG-brochure opgemaakt die de Agenda 2030 in een aangename lay-out presenteren en gebruikt kan worden om de kennis en het gebruik van de SDGs bij allerhande organisaties en het brede publiek te versterken. Deze brochure werd ruim verspreid.

In 2016 werd aldus de grondslag gelegd om een succesvolle implementatie van de SDGs in België mogelijk te maken. Het werk is natuurlijk nog niet af en staat nog maar in de beginfase. In 2017 en volgende jaren zal de minister dus, samen met de andere overheden en met onze partners uit het maatschappelijke middenveld, de handen in elkaar moeten slaan om die implementatie daadwerkelijk vorm te geven. Hieronder vindt u alvast enkele initiatieven rond de SDGs die de minister in de loop van dit jaar wil nemen binnen het kader van de haar toegewezen begroting.

1.1. *SDG-Voices*

Acht organisaties werden in september 2016 aangeduid als een soort ambassadeurs voor de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen. De 17 SDGs, die ook nog eens uit 169 subdoelstellingen bestaan, zijn niet makkelijk concreet te maken voor het brede publiek. Door de aanduiding van 8 *SDG-Voices*, die elkeen reeds heel wat geloofwaardigheid en kennis hebben opgebouwd in het concreet maken van duurzame ontwikkeling in het kader van hun activiteiten, wil de minister die SDGs tastbaar maken voor iedereen.

In de loop van 2017 zullen de *SDG-Voices* hun communicatieplan, dat door een externe jury werd beoordeeld, ontrollen. Samen met hen en onze partner *The Shift* zullen over het hele land de SDGs kenbaar maken en aantonen dat de minister hiermee ook concreet aan de slag kan om een meer duurzame wereld uit te

et différents groupes de travail administratifs ont été installés en son sein. La CIMDD s'est, en premier lieu, penchée sur la définition d'une Stratégie nationale pour le Développement durable, axée sur les SDG.

Au cours de la première année d'entrée en vigueur des SDG, la ministre n'a pas ménagé ses efforts pour faire largement connaître les SDG en Belgique. C'est ainsi que huit *SDG-Voices* ont été désignées le 26 septembre. Huit organisations différentes, dont la crédibilité dans le domaine de la mise en pratique du développement durable est déjà bien établie, se sont vues confier la mission de mener, en 2017, une campagne d'information destinée à mieux faire connaître et concrétiser les SDG. Un site internet (www.sdgs.be) a été développé et lancé, qui veut centraliser toutes les informations sur les SDG en Belgique. Un film d'animation a également été produit, expliquant les SDG pour un large public, de manière agréable, claire et succincte. Une brochure SDG a ensuite été éditée, qui présente l'Agenda 2030 dans une mise en page agréable et peut être utilisée pour accroître les connaissances et l'utilisation des SDG auprès de toutes sortes d'organisations et du grand public. Cette brochure a été largement diffusée.

Les bases d'une mise en œuvre réussie des SDG en Belgique ont donc été jetées en 2016. Le travail n'est, bien entendu, pas encore terminé et n'en est encore qu'à son début. Au cours de 2017 et des années suivantes, la ministre devra donc unir ses forces avec les autres pouvoirs publics et nos partenaires de la société civile, en vue de concrétiser réellement cette mise en œuvre. Vous trouverez déjà ci-après quelques initiatives liées aux SDG, que la ministre souhaite prendre au cours de cette année dans le cadre du budget qui lui a été alloué.

1.1. *SDG-Voices*

Huit organisations ont été désignées, en septembre 2016, comme une sorte d'ambassadeurs pour les objectifs de développement durable. Les 17 SDG, lesquels se subdivisent encore en 169 sous-objectifs, ne sont pas faciles à concrétiser pour le grand public. En désignant huit *SDG-Voices*, dont la crédibilité et les connaissances dans le domaine de la mise en pratique du développement durable sont déjà bien établies dans le cadre de leurs activités, la ministre veut rendre les SDG tangibles pour chacun.

Dans le courant de 2017, les *SDG-Voices* mettront en œuvre leur plan de communication, qui a été évalué par un jury extérieur. Avec elles et notre partenaire *The Shift*, la ministre fera connaître les SDG au pays entier et démontrera qu'elle peut y travailler de manière concrète, dans le but de construire un monde plus durable. Les

bouwen. De 8 organisaties komen uit alle delen van het land en hebben verschillende achtergronden. Zowel Bedrijven, ngo's als steden maken er deel van uit.

In 2017 wil de minister ook de impact van het project evalueren en in het geval van een positieve evaluatie de procedure opstarten om in 2018 nieuwe *SDG-Voices* aan te duiden.

1.2. Het verzamelen van de *SDG*-engagementen en -initiatieven in België

Eind september 2016 werd een nieuwe website gelanceerd die het centrale punt aangaande de *SDGs* in België moet worden: www.sdg.be.

Naast allerhande informatie over de *SDGs* zelf is er ook een mogelijkheid voorzien voor organisaties om er hun engagementen kenbaar te maken aangaande de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen. Ook kunnen allerlei initiatieven, activiteiten en evenementen rond de *SDGs* er gecommuniceerd worden. Alle engagementen, activiteiten en andere initiatieven rond de *SDGs* zullen zichtbaar zijn op een kaart van België en zullen gelinkt worden met de specifieke *SDG(s)* waarond er initiatief wordt genomen.

Organisaties waarvan het engagement, het initiatief, de actie, e.a. doelstellingen uit minstens 3 verschillende groepen van *SDGs* (de zogenaamde vijf P's: *People, Planet, Prosperity, Peace and Partnerships*) met elkaar verbinden zullen een speciaal logo kunnen gebruiken. Hiermee wil de minister de onderlinge verbondenheid van de 17 doelstellingen in de verf zetten en aangeven dat de *SDGs* doelstellingen zijn in het kader van duurzame ontwikkeling.

In 2017 zal de minister dan ook de nodige weerklank geven aan de website en zal ze de nodige initiatieven nemen, in samenwerking met allerlei partners, om *SDG*-initiatieven en -engagementen in België een forum te bieden en andere aan te zetten dit ook te doen. Hieraan zal ook een nieuwsbrief worden gekoppeld.

1.3. Het integreren van de *SDG's* in het federale beleidskader en instrumenten duurzame ontwikkeling

In 2016 werd de aanzet gegeven om de doelstellingen van de Langetermijnvisie Duurzame Ontwikkeling en de *SDGs* te linken met de belangrijkste federale beleidsinstrumenten aangaande duurzame ontwikkeling en met het federale beleid in het algemeen.

Op administratief niveau werd in eerste instantie de actieplannen duurzame ontwikkeling van de federale

huit organisaties voortvloeien uit alle regio's van het land en hebben verschillende achtergronden. Zowel bedrijven en ngo's als steden maken er deel van uit.

La ministre veut également évaluer l'impact du projet en 2017 et, si l'évaluation est positive, lancer la procédure de désignation de nouvelles *SDG-Voices* en 2018.

1.2. La compilation des engagements et initiatives *SDG* en Belgique

Fin septembre 2016, nous avons lancé un nouveau site internet destiné à devenir le point central en matière de *SDG* en Belgique: www.sdg.be.

À côté d'informations les plus diverses sur les *SDG* mêmes, la possibilité y est donnée aux organisations de faire connaître leurs engagements en matière d'objectifs de développement durable. Des initiatives, activités et événements de toutes natures, liés aux *SDG*, peuvent également y être mentionnés. Tous les engagements, activités et autres initiatives autour des *SDG* seront visibles sur une carte de Belgique et seront reliés au(x) *SDG* spécifique(s) autour duquel (desquels) l'initiative en question est prise.

Les organisations dont l'engagement, l'initiative, l'action, etc. rassemblent des objectifs d'au moins trois différents groupes de *SDG* (ce que l'on a appelé les cinq P: *People, Planet, Prosperity, Peace and Partnerships*) pourront utiliser un logo spécial. La ministre entend, par-là, souligner l'interdépendance des 17 objectifs et indiquer que les *SDG* constituent des objectifs de développement durable.

La ministre assurera donc, en 2017, la publicité nécessaire au site internet et prendra les initiatives nécessaires, en collaboration avec différents partenaires, pour offrir un forum aux initiatives et engagements *SDG* en Belgique et pour encourager d'autres à le faire également. La ministre y associera également une lettre d'information.

1.3. L'intégration des *SDG* dans le cadre politique fédéral et les outils de développement durable

En 2016, le coup d'envoi a été donné à l'intégration de la Vision à long Terme en matière de Développement durable et des *SDG* dans les principaux outils politiques fédéraux de développement durable et dans la politique fédérale en général.

Au niveau de l'administration, les plans d'action développement durable des services publics fédéraux

overheidsdiensten geactualiseerd. Eind 2015 werd een methodologie en handleiding voor de opmaak van de actieplannen gefinaliseerd en in 2016 werd een online databank op basis hiervan ontwikkeld. De Langetermijnvisie Duurzame Ontwikkeling, de SDGs en de gemeenschappelijke doelstellingen aangaande duurzame ontwikkeling in de bestuursovereenkomsten waren hierbij als belangrijkste uitgangspunten genomen.

Slechts een beperkt aantal actieplannen van federale overheidsdiensten werden in 2016 reeds op de nieuwe methodologie opgemaakt. Om administraties de mogelijkheid te geven te leren van andere overheidsdiensten werd vanaf het najaar 2016 begonnen met het organiseren van *peer learning* trajecten, waarbij de actieplannen van de verschillende overheidsdiensten met elkaar werden besproken en afgetoetst met de opgemaakte methodologie.

Deze trajecten worden in 2017 verdergezet en moeten resulteren in actieplannen duurzame ontwikkeling (die jaarlijks moeten worden opgemaakt) die sterker gebaseerd zijn op de ontwikkelde methodologie en aldus sterker gelinkt zijn met de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen. De impact van de actieplannen en de opvolging van de resultaten ervan zal hierdoor ook verhogen. Goede praktijken zullen beter in beeld worden gebracht en navolging kunnen krijgen. Een rapportering zal gebeuren via het ICDO jaarverslag en er zal hiervoor een beroep kunnen worden gedaan op de in 2016 ontwikkelde online databank.

Op politiek niveau werden in 2016, op basis van een voorstel van de ICDO, de SDGs gelinkt met de federale bevoegdheden en bestaande engagementen uit de voorgaande beleidsnota's. Elke minister kreeg een overzicht van de verbanden tussen zijn of haar bevoegdheidsdomeinen en de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen. Ook kregen zij de vraag aan te geven hoe zij hier verder invulling willen aan geven in de volgende jaren teneinde de doelstellingen te implementeren in hun beleid.

In 2017 zal de minister dit verder in kaart brengen en opvolgen. Daarnaast zal ze ook nagaan waar er eventuele lacunes zijn op federaal niveau en zal ze vanuit de ICDO voorstellen doen om hieraan te verhelpen.

1.4. **Samenwerking met de Belgische overheden rond de SDG's**

Duurzame ontwikkeling is een gemeenschappelijk streven van alle overheden in België en de SDG's kunnen niet herleid worden tot de verantwoordelijkheid van één overheid. Sommige doelstellingen vallen binnen

ont été, en premier lieu, actualisés. Une méthodologie et un guide pour l'élaboration des plans d'action ont été finalisés en 2015; ils ont servi, en 2016, à constituer une base de données en ligne. La Vision à long Terme en matière de Développement durable, les SDG et les objectifs communs en matière de développement durable mentionnés dans les contrats d'administration ont, à cette occasion, servi de principaux points de départ.

Seul un nombre limité de plans d'action des services publics fédéraux ont déjà été élaborés selon la nouvelle méthodologie en 2016. Pour donner aux administrations la possibilité de retirer des enseignements d'autres services publics, l'organisation de parcours de "*peer learning*" a débuté à l'automne 2016; au cours de ceux-ci, les plans d'action des différents services publics ont été discutés et comparés à la méthodologie développée.

Ces parcours se poursuivent en 2017 et doivent déboucher sur des plans d'action en matière de développement durable (qui doivent être élaborés sur une base annuelle) mieux ancrés à la méthodologie développée et donc plus intensément liés aux objectifs de développement durable. Ceci intensifiera également l'impact des plans d'action et le suivi de leurs résultats. Les meilleures pratiques seront mieux illustrées et pourront ainsi être imitées. Un compte-rendu en sera fait dans le rapport annuel de la CIDD; la base de données développée en 2016 pourra être mise à contribution dans ce but.

Au niveau politique, les SDG ont été, en 2016, reliés aux compétences fédérales et aux engagements existants dans les notes de politique précédentes, sur la base d'une proposition de la CIDD. Chaque ministre a reçu une synthèse des liens existants entre ses domaines de compétence et les objectifs de développement durable. Ils ont également été invités à indiquer de quelle manière ils entendent en tenir compte dans les prochaines années, dans le but de traduire les objectifs dans leur politique.

La ministre en poursuivra l'inventaire en 2017 et en assurera le suivi. Elle examinera également où le niveau fédéral présente d'éventuelles lacunes et soumettra, à partir de la CIDD, des propositions en vue de remédier à celles-ci.

1.4. **Collaboration avec les pouvoirs publics belges dans le domaine des SDG**

Le développement durable constitue un objectif commun à tous les pouvoirs publics en Belgique et les SDG ne peuvent pas se limiter à la responsabilité d'un seul pouvoir public. Certains objectifs relèvent des compé-

regionale bevoegdheden, andere in federale. Velen hebben echter raakvlakken met zowel federale als regionale bevoegdheden.

In 2016 werd de Interministeriële Conferentie Duurzame Ontwikkeling opnieuw opgestart, samen met een aantal administratieve werkgroepen. Dit resulteerde in het najaar van dat jaar in een ontwerp van Nationale Strategie voor Duurzame Ontwikkeling (NSDO) die aan de stakeholders ter consultatie werd voorgelegd.

De verwerking van de resultaten van de consultatie en het finaliseren van de NSDO zal in 2017 plaatsvinden.

Dit overkoepelend kader laat toe de verschillende strategieën (federale en regionale) aan elkaar te linken in een gemeenschappelijk streven naar meer duurzame ontwikkeling in België. De SDGs vormen het uitgangspunt van deze nationale strategie en vormen eveneens de basis voor verdere en meer concrete samenwerking tussen de federale overheid en de regionale overheden in het kader van de IMCDO.

Zo zal ook de voorbereiding van de rapportage over de implementatie van de SDGs binnen België in dit kader gebeuren. Het moet onze ambitie zijn om als België deel te nemen aan de VNR en aan de wereld aan te geven hoever we staan met de implementatie van de SDGs in België en aan te geven welke onze ambities zijn.

1.5. *Indicatoren duurzame ontwikkeling en de SDGs*

De Doelstellingen van duurzame ontwikkeling die door de Algemene Vergadering van de VN op 25 september 2015 in New York aangenomen werden, hebben een wereldwijde draagwijdte. De *Task Force* Duurzame Ontwikkeling van het Federaal Planbureau zal, in het kader van een samenwerking tussen de Gewesten en de Gemeenschappen en de Federale Staat, blijven bijdragen aan de vertaling van die wereldwijde doelstellingen in nationale doelstellingen en aan de te realiseren convergentie tussen de Federale beleidsvisie op lange termijn inzake duurzame ontwikkeling (Koninklijk Besluit van 18 juli 2013) en de wereldwijde doelstellingen. Hij zal eveneens bijdragen aan de bepaling van indicatoren voor de opvolging van die doelstellingen.

De *Task Force* Duurzame Ontwikkeling van het Federaal Planbureau ontwikkelt sinds bijna twintig jaar een databank met indicatoren van duurzame ontwikkeling (sinds 2012 ook online op www.indicators.be). In juni 2017 zullen de trends van die indicatoren, zoals elk jaar, geëvalueerd worden ten opzichte van door het beleid

tences régionales, d'autres des compétences fédérales. Nombre d'entre eux ont toutefois des points communs avec les autorités tant fédérales que régionales.

La Commission interministérielle pour le Développement durable a été réactivée en 2016, ainsi que différents groupes de travail administratifs. Cela a débouché, à l'automne de cette même année, sur un projet de Stratégie nationale pour le Développement durable (SNDD), qui a été remis pour consultation aux parties prenantes.

L'exploitation des résultats de cette consultation et la finalisation de la SNDD auront lieu en 2017.

Ce cadre global permet de relier les différentes stratégies (fédérale et régionales) les unes aux autres, dans une aspiration commune à plus de développement durable en Belgique. Les SDG forment le point de départ de cette stratégie nationale, ainsi que la base d'une collaboration ultérieure et plus concrète entre les pouvoirs publics fédéraux et régionaux dans le cadre de la CIMDD.

C'est ainsi que la préparation du compte-rendu sur la mise en œuvre des SDG en Belgique se fera dans ce cadre. La Belgique doit avoir l'ambition de participer aux VNR et d'indiquer au monde quels sont les progrès réalisés dans la mise en œuvre des SDG et quelles sont ses ambitions.

1.5. *Indicateurs de développement durable et les SDG*

Les Objectifs de développement durable adoptés par l'Assemblée générale de l'ONU à New York le 25 septembre 2015 ont une portée mondiale. La *Task force* développement durable du Bureau fédéral du Plan continuera à contribuer, dans le cadre d'une collaboration entre les Régions et Communautés et l'État fédéral, à la traduction de ces objectifs mondiaux en objectifs nationaux et à la convergence à organiser entre la Vision fédérale à long terme de développement durable (Arrêté Royal du 18 juillet 2013) et les Objectifs mondiaux. Elle contribuera également à la définition d'indicateurs de suivi de ces objectifs.

La *Task force* développement durable du Bureau fédéral du Plan développe depuis près de 20 ans une banque de données d'indicateurs de développement durable (disponible en ligne depuis 2012 sur www.indicators.be). En juin 2017, les tendances de ces indicateurs seront évaluées, comme chaque année,

aangenomen doelstellingen. Dat werk zal gerealiseerd worden in overeenstemming met de opvolging door België van de indicatoren verbonden met de Doelstellingen van duurzame ontwikkeling van de VN en de werkzaamheden van het Interfederaal Instituut voor de Statistiek (IIS) hierover, met de opvolging van de indicatoren die verbonden zijn met de doelstellingen van de Federale beleidsvisie op lange termijn inzake duurzame ontwikkeling, evenals met de aanvullende indicatoren naast het bbp die hieronder beschreven worden.

In het IIS is het Federaal Planbureau voorzitter van een werkgroep over de indicatoren ter opvolging van de Doelstellingen van duurzame ontwikkeling van de VN. In een eerste fase zal die werkgroep in juni 2017 een inventaris van de bestaande indicatoren in België opstellen, die overeenkomen met de indicatoren voorgesteld door de VN om de doelstellingen van duurzame ontwikkeling op te volgen, en dit zowel op federaal niveau als in de Gewesten en de Gemeenschappen.

1.6. **Aanvullende indicatoren naast het bbp**

Conform een nieuwe wettelijke opdracht (Wet van 14 maart 2014 tot aanvulling van de Wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen), heeft het Federaal Planbureau, in het kader van het Instituut voor de Nationale Rekeningen, begin 2016 een set aanvullende indicatoren gepubliceerd “voor het meten van levenskwaliteit, menselijke ontwikkeling, de sociale vooruitgang en de duurzaamheid van onze economie”. Die indicatoren zullen begin 2017 geüpdatet worden.

1.7. **Federaal rapport inzake duurzame ontwikkeling**

Het deel toekomstverkenning van het Federaal rapport inzake duurzame ontwikkeling zal in 2017 gepubliceerd worden. Het zal gericht zijn op de Doelstellingen van duurzame ontwikkeling (*Sustainable Development Goals*). Volgens de vijfjarige cyclus uit de herziening van 2010 van de Wet van 5 mei 1997 zal het deel stand van zaken en evaluatie begin 2019 gepubliceerd worden.

1.8. **Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling**

De FRDO heeft ervoor gekozen zijn wettelijke opdrachten te vervullen op een meer proactieve en dynamische wijze. Op die manier wordt het mogelijk meer efficiënt te zijn en breder te mobiliseren. De raad heeft tegelijk zijn dialogrol versterkt en de opmaak van adviezen meer efficiënt gemaakt. Daarbij richtte de raad zijn activiteiten vooral op een aantal strategische thema's voor duurzame ontwikkeling. In 2017 zouden die nog verder moeten worden uitgediept:

par rapport aux objectifs politiques adoptés. Ce travail sera réalisé en cohérence avec le suivi par la Belgique des indicateurs liés aux Objectifs de développement durable de l'ONU et les travaux de l'Institut Interfédéral de Statistique (IIS) à ce sujet, avec le suivi des indicateurs liés aux objectifs de la vision stratégique à long terme de développement durable, de même qu'avec les indicateurs complémentaires au PIB décrits ci-dessous. Une synthèse des travaux sur les indicateurs de développement durable sera incluse dans le Rapport fédéral sur le développement durable de 2017.

Au sein de l'IIS, le Bureau fédéral du Plan préside un groupe de travail sur les indicateurs de suivi des Objectifs de développement durable de l'ONU. Dans une première étape, ce groupe de travail devrait fournir en juin 2017, un inventaire des indicateurs existant en Belgique, tant au niveau fédéral que dans les Régions et Communautés, qui correspondent aux indicateurs proposés par l'ONU pour suivre les objectifs de développement durable.

1.6. **Indicateurs complémentaires au PIB**

Conformément à une nouvelle mission légale (la Loi du 14 mars 2014 complétant la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses), le Bureau fédéral du Plan, dans le cadre de l'Institut des Comptes Nationaux, a publié début 2016 un ensemble d'indicateurs complémentaires “en vue de mesurer la qualité de vie, le développement humain, le progrès social et la durabilité de notre économie”. Ces indicateurs seront mis à jour début 2017.

1.7. **Rapport fédéral sur le développement durable**

En 2017, la partie prospective du Rapport fédéral sur le développement durable sera publiée. Elle sera articulée autour des Objectifs de développement durable (*Sustainable Development Goals*). Selon le cycle de 5 ans prévu dans la révision de 2010 de la Loi du 5 mai 1997, la partie état des lieux et évaluation sera elle publiée début 2019.

1.8. **Conseil Fédéral du Développement Durable**

Le CFDD a décidé de remplir ses missions légales de manière plus proactive et dynamique, ce qui lui permet à la fois d'être plus efficace et de mobiliser plus largement. Il a ainsi renforcé sa fonction de dialogue, rendu plus efficace la préparation de ses avis et développé des partenariats, tout en concentrant ses activités autour de thèmes stratégiques pour le développement durable, qui devraient être approfondis en 2017:

De financiering van de transitie naar een lagekoolstofmaatschappij. Welke financieringsmodellen zijn er die met name de energetische renovatie van gebouwen en de ontwikkeling van infrastructuur voor duurzame mobiliteit aanmoedigen.

Innovatieve economische modellen. Welke kansen en risico's zijn er, wat met de gevolgen voor de werkgelegenheid, hoe burgers betrekken, hoe de sociale zekerheid financieren, ...

Sociale bescherming in een internationaal kader. Hoe hierbij de planetaire grenzen mee in rekening nemen.

Duurzame ontwikkelingsdoelen (SDGs). De SDGs zullen bovendien op een transversale manier behandeld worden binnen de werkzaamheden van de raad.

2. Duurzame Ontwikkeling: verleden en toekomst

2.1. 2017: Een jubileumjaar voor duurzame ontwikkeling

2017 is een bijzonder jaar voor duurzame ontwikkeling. Heel wat verschillende gebeurtenissen aangaande duurzame ontwikkeling vieren dit jaar hun verjaardag.

30 jaar geleden, in 1987, publiceerde de *World Commission on Environment and Development*, beter bekend als de Brundtland Commissie, haar rapport *Our Common Future*. Dit rapport werd opgemaakt in opdracht van de Verenigde Naties en definieerde voor het eerst het begrip duurzame ontwikkeling als een ontwikkeling die aansluit op de behoeften van het heden zonder het vermogen van toekomstige generaties om in hun eigen behoeften te voorzien in gevaar te brengen. Het rapport legde een duidelijke verbinding tussen economische groei, milieuvraagstukken en armoede- en ontwikkelingsproblematiek. Ook de relatie met vrede kwam sterk aan bod. Het rapport is nog steeds de hoeksteen voor duurzame ontwikkeling op internationaal niveau.

25 jaar geleden, in 1992, vond de eerste VN top rond duurzame ontwikkeling, de *United Nations Conference on Environment and Development* plaats in Rio de Janeiro. De conferentie leverde een aantal belangrijke verdragen en verklaringen op die tot op de dag van vandaag een belangrijke invloed hebben. Denken we hierbij maar aan het Klimaatverdrag, het Biodiversiteitsverdrag, de Verklaring inzake het beheer en behoud van bossen, Agenda 21 (het actieprogramma voor de 21^{ste} eeuw) en de Verklaring van Rio over Milieu en Ontwikkeling, waarin 27 beginselen zijn vastgelegd

Le financement de la transition vers une société bas carbone: quels modèles de financement pour encourager notamment la rénovation énergétique des bâtiments et le développement d'infrastructures pour une mobilité durable.

Les modèles économiques innovants: quels en sont les opportunités et risques, la question de l'emploi, l'implication des citoyens, les impacts sur l'environnement, le financement de la sécurité sociale...

La sécurité sociale dans un cadre international: comment prendre en compte les limites écologiques

Les objectifs de développement durable seront par ailleurs traités de manière transversale dans les travaux du Conseil.

2. Développement durable: passé et avenir

2.1. 2017: Une année jubilaire pour le développement durable

2017 constitue une année particulière pour le développement durable. De nombreux événements liés au développement durable fêtent, cette année, leur anniversaire.

Il y a 30 ans, en 1987, la *World Commission on Environment and Development*, mieux connue sous le nom de Commission Brundtland, a publié son rapport "*Our Common Future*". Ce rapport a été rédigé à la demande des Nations Unies et définit, pour la première fois, la notion de développement durable comme un développement répondant aux besoins d'aujourd'hui sans mettre en péril la capacité des générations futures à pourvoir à leurs propres besoins. Le rapport établit un lien clair entre la croissance économique, les problèmes environnementaux et la problématique de la précarité et du développement. Le lien avec la paix était également souligné. Le rapport constitue toujours la pierre angulaire du développement durable au niveau international.

Il y a 25 ans, en 1992, le premier sommet NU consacré au développement durable, la *United Nations Conference on Environment and Development*, a eu lieu à Rio de Janeiro. La conférence a débouché sur un certain nombre d'importants traités et déclarations, qui exercent toujours une grande influence actuellement. Pensons, entre autres, à la Convention-cadre sur les changements climatiques, à la Convention sur la diversité biologique, à la Déclaration en matière de gestion et de conservation des forêts, à Agenda 21 (le programme d'action pour le 21^e siècle) et à la Déclaration de Rio sur le Milieu et

die de basis zijn voor duurzame ontwikkeling van de wereldgemeenschap.

20 jaren geleden, vijf jaar na de eerste VN-top, op 5 mei 1997, werd in België de wet betreffende de coördinatie van het federale beleid inzake duurzame ontwikkeling aangenomen. Deze wet legde de grondslag voor het federale duurzame ontwikkelingsbeleid in België en riep een aantal belangrijk instrumenten en organisaties in het leven die tot op de dag van vandaag het beleid mee vorm geven. De wet viert in 2017 zijn 20-jarig bestaan.

Vijftien jaar geleden werd voor het eerst in België een specifieke administratie voor duurzame ontwikkeling in het leven geroepen: de Programmatorische federale Overheidsdienst Duurzame Ontwikkeling, die in 2014 werd omgevormd tot het Federaal Instituut voor Duurzame Ontwikkeling en die de opdrachten van de POD Duurzame Ontwikkeling heeft overgenomen.

Tien jaar geleden tenslotte werd Duurzame Ontwikkeling verankert in de Belgische Grondwet door op 25 april 2007 een artikel 7bis toe te voegen. Onder de titel 1bis die de algemene beleidsdoelstellingen van het federale België, de Gemeenschappen en de Gewesten behandelt werd bepaald dat bij de uitoefening van hun respectievelijke bevoegdheden de Federale Staat, de gemeenschappen en de gewesten de doelstellingen nastreven van een duurzame ontwikkeling in haar sociale, economische en milieugebonden aspecten, rekening houdend met de solidariteit tussen de generaties.

2017 is dus een heel bijzonder jaar voor duurzame ontwikkeling. We vieren een parelen (30 jaar), een zilveren (25 jaar), porseleinen (20 jaar), kristallen (15 jaar) en tinnen (10 jaar) jubileum. Meer dan redenen genoeg om duurzame ontwikkeling in 2017 extra in de verf te zetten en een aantal festiviteiten te organiseren rond duurzame ontwikkeling. In de eerste plaats wil de minister een grote conferentie organiseren samen met de federale partnerorganisaties (Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling en de *Taskforce* Duurzame Ontwikkeling van het Federaal Planbureau) waarin ze terugblijkt op het verleden, maar ook vooruitblijkt op de toekomst van duurzame ontwikkeling.

2.2. Oog voor de toekomst

De wereld wordt vandaag geconfronteerd met heel wat uitdagingen en veranderingen. Denken we maar aan de klimaatverandering en het biodiversiteitsverlies op ecologisch vlak, de vluchtelingenproblematiek, armoede en sociale ongelijkheid op sociaal vlak of de economische en financiële crisis, de grondstoffenschaarste en

le Développement, dans laquelle 27 principes ont été énoncés, qui forment la base du développement durable de la communauté mondiale.

Il y a 20 ans, cinq ans après le premier sommet NU, la loi du 5 mai 1997 relative à la coordination de la politique fédérale de développement durable a été votée en Belgique. Cette loi constitue la base de la politique de développement durable en Belgique et a créé un certain nombre d'outils et d'organismes importants, qui, jusqu'à ce jour, contribuent à définir la politique. La loi fête le 20e anniversaire de son existence en 2017.

Il y a quinze ans, une administration spécifique pour le développement durable a, pour la première fois, été créée en Belgique: le Service public fédéral de Programmation Développement Durable, qui s'est transformé en Institut fédéral pour le Développement durable en 2014 et a repris les missions du SPP Développement durable.

Il y a dix ans, enfin, le Développement durable a été ancré dans la Constitution belge, en y ajoutant un article 7bis, le 25 avril 2007. Sous le titre 1^{er}bis, portant sur les objectifs généraux de politique de la Belgique fédérale, des Communautés et des Régions, il a été stipulé que, dans l'exercice de leurs compétences respectives, l'État fédéral, les communautés et les régions poursuivent les objectifs d'un développement durable, dans ses dimensions sociale, économique et environnementale, en tenant compte de la solidarité entre les générations.

2017 constitue donc une année très particulière pour le développement durable. Nous fêtons un jubilé de perles (30 ans), d'argent (25 ans), de porcelaine (20 ans), de cristal (15 ans) et d'étain (10 ans). Des raisons plus que suffisantes donc pour mettre le développement durable à l'honneur en 2017 et organiser un certain nombre de festivités autour de ce thème. La ministre veut, en premier lieu, organiser une grande conférence, en collaboration avec les organismes fédéraux partenaires (le Conseil fédéral pour le Développement durable et la *Taskforce* Développement durable du Bureau fédéral du Plan), au cours de laquelle elle évoquera le passé, mais s'intéressera également à l'avenir du développement durable.

2.2. Tenir compte de l'avenir

Le monde actuel est confronté à de nombreux défis et changements. Pensons, par exemple, aux changements climatiques et à la perte de diversité biologique sur le plan écologique, à la problématique des réfugiés, à la précarité et aux inégalités sociales sur le plan social ou à la crise économique et financière, à la pénurie

verschuiving van economische macht vanuit Europe naar nieuwe landen en gebieden op economisch vlak. Er is ook de wereldwijde bevolkingsgroei die vooral in Afrika heel sterk zal zijn komende decennia en er is de toenemende verstedelijking. Ook op technologisch vlak gebeuren grote evolutie, denken we maar aan de opkomst van artificiële intelligentie, nanotechnologie, biotechnologie, *big data*, 3D-printing, energieopwekking en – opslag, e.a.

Al die verschillende evoluties gebeuren gelijktijdig, zijn vaak complex, verlopen met grote snelheid en hebben een grote omvang. Ze worden vaak aangeduid met de term “megatrends”.

Die megatrends hebben nu reeds een grote impact op de samenleving, het leefmilieu en de economie en zullen dit in de toekomst nog veel meer hebben. Zowel ten goede als ten slechte. Deze megatrends hebben ook een invloed op de manier waarop duurzame ontwikkeling invulling kan krijgen en in welke context deze moet geplaats worden. Duurzame ontwikkeling gaat niet alleen over de huidige generaties, maar ook over de toekomstige generaties.

Vanuit het beleidsdomein duurzame ontwikkeling moeten we dan ook bezig zijn met die toekomst en zicht krijgen op de veranderingen en trends die deze toekomst mee vorm zullen geven. De administratie moet mee duiding kunnen geven aan die trends en hierop inspelen wanneer ze beleidsvoorbereidend werk leveren. Het Federaal Instituut voor Duurzame ontwikkeling vanaf 2017 dan ook meer inzetten op het verzamelen, ontwikkelen (o.a. via het laten uitvoeren van toekomst-verkenningen) en verspreiden van kennis aangaande megatrends. De kennisverspreiding kan de vorm aannemen van workshops, denktanks, studiedagen, conferenties, e.a. De minister wil daarbij ook een bijzondere inspanning doen om managers van overheidsdiensten te betrekken met het oog op het verder verankeren van een strategische benadering van duurzame ontwikkeling in de kerntaken van federale overheidsdiensten.

3. Verzetten, versterken en vernieuwen

In de loop van de voorbije jaren werden op vlak van duurzame ontwikkeling heel wat beleidsinitiatieven ontwikkeld. Vooral die initiatieven die een belangrijke (potentiële) impact genereren of waar de administratie (met beperkte middelen en mensen) heel wat *knowhow* heeft rond ontwikkeld wil de minister verder zetten, versterken en vernieuwen.

de matières premières et au glissement du pouvoir économique de l'Europe vers de nouveaux pays et régions, sur le plan économique. Pensons également à la croissance démographique mondiale, qui sera très importante, essentiellement en Afrique, au cours des prochaines décennies, ainsi qu'à l'urbanisation croissante. Une évolution se manifeste également sur le plan technologique; pensons, notamment, au développement de l'intelligence artificielle, aux nanotechnologies, à la biotechnologie, aux “*big data*”, à l'impression en 3D et à la production et au stockage de l'énergie.

Toutes ces différentes évolutions se déroulent en parallèle, sont souvent complexes, se font rapidement et sont de grande ampleur. On les désigne souvent sous le vocable de “méga-tendances”.

L'impact de ces méga-tendances sur la société, l'environnement et l'économie est déjà sensible actuellement et le sera beaucoup plus encore dans le futur. Tant en bien qu'en mal. Ces méga-tendances ont également une influence sur la manière dont le développement durable peut être traduit et sur le contexte dans lequel il doit se dérouler. Le développement durable ne concerne pas que les générations actuelles, mais également les générations futures.

Le domaine politique développement durable doit donc se préoccuper de ce futur et connaître les changements et tendances qui contribueront à forger ce dernier. L'administration doit donc également pouvoir interpréter ces tendances et en tirer profit lors de son travail de préparation de la politique. L'Institut fédéral pour le Développement durable consacrera, de ce fait, plus de moyens en 2017, pour collecter, développer (e.a. en faisant exécuter des prédictions du futur) et diffuser des connaissances au sujet des méga-tendances. La diffusion des connaissances peut se faire à l'occasion d'ateliers, de réservoirs d'idées, de journées d'étude, de conférences, ... La ministre veut en outre également faire un effort particulier pour impliquer les responsables des services publics dans l'ancrage d'une approche stratégique du développement durable dans les activités essentielles des services publics fédéraux.

3. Poursuivre, renforcer et actualiser

Au cours des dernières années, de nombreuses initiatives politiques ont été développées sur le plan du développement durable. Ce sont essentiellement les initiatives qui ont un important impact (potentiel) ou au sein desquelles l'administration (avec des moyens matériels et en personnel limités) a acquis un savoir-faire important, que la ministre veut poursuivre, renforcer et actualiser.

3.1. *Duurzame overheidsopdrachten*

In 2017 zal verder worden ingezet op het verduurzamen van overheidsopdrachten.

Voor het eerste zullen we ook over concrete gegevens beschikken over de manier waarop duurzame ontwikkeling werd geïntegreerd in overheidsopdrachten die werden gepubliceerd via E-procurement. Deze gegevens moeten toelaten de impact van de inspanningen van vorige jaren op dit vlak in kaart te brengen, goede praktijken te identificeren en onze instrumenten en ondersteuning verder te ontwikkelen en bij te sturen. Deze studie zal ook bijdragen aan de evaluatie van de omzendbrief aangaande duurzame overheidsopdrachten van 16 mei 2014.

Bovendien wenst de minister de integratie van de circulaire economie in de overheidsopdrachten te begunstigen, met name door het inbrengen van criteria die gerecycleerde inhoud aanmoedigen.

Teneinde de ontwikkeling van de circulaire economie te begunstigen zal de minister een studie over de vereenvoudiging van het patrimoniumbeheer opstarten, waardoor er een waarde kan geplukt worden op de roerende goederen buiten gebruik.

Rond duurzame overheidsopdrachten wil de minister in 2017 ook een conferentie organiseren waar ze de resultaten van dit onderzoek, maar ook de resultaten van de pilootprojecten aangaande sociale criteria in overheidsopdrachten en nieuwe tendensen (zoals bijvoorbeeld de nieuwe ISO-norm 20400 rond duurzaam aankopen die in 2017 wordt gepubliceerd) wil ze aan bod laat komen.

De gids voor duurzame overheidsopdrachten wordt verder geactualiseerd en bijgestuurd, onder andere op basis van het bevragen van de gebruikers ervan.

3.2. *Ondernemingen en Mensenrechten*

Een Nationaal Actieplan Ondernemingen en Mensenrechten zal worden gefinaliseerd in 2016. Dit nationaal actieplan werd opgemaakt door de werkgroep maatschappelijke verantwoordelijkheid van de ICDO en werd aan de stakeholders te consultatie voorgelegd alvorens het na politieke discussie op federaal en nationaal niveau werd goedgekeurd.

In 2017 zal een aanvang worden gemaakt met de implementatie van de verschillende acties. Daar waar deze acties werden toegewezen aan het beleidsdomein duurzame ontwikkeling zal de minister de nodige initiatieven nemen om deze ook daadwerkelijk uit te werken.

3.1. *Marchés publics durables*

La “durabilisation” des marchés publics sera poursuivie en 2017.

Pour la première fois, nous disposerons également de données concrètes sur la manière dont le développement durable a été intégré dans les marchés publics publiés via E-procurement. Ces données doivent permettre de cartographier l’impact des efforts de ces dernières années dans ce domaine, d’identifier les meilleures pratiques, de poursuivre le développement de nos outils et de notre assistance et de corriger ceux-ci. Cette étude contribuera également à l’évaluation de la circulaire relative aux marchés publics durable du 16 mai 2014.

Par ailleurs, la ministre souhaite favoriser l’intégration de l’économie circulaire dans les marchés publics, notamment via l’insertion de critères encourageant le contenu recyclé.

En vue de favoriser le développement d’une économie circulaire, la ministre lancera une étude sur la simplification de la gestion du patrimoine de l’État, qui devrait permettre de valoriser le mobilier hors d’usage.

La ministre veut également organiser, en 2017, une conférence consacrée aux marchés publics durables, au cours de laquelle elle souhaite exposer les résultats de cette analyse, mais également ceux des projets pilotes en matière de critères sociaux dans les marchés publics, ainsi que les nouvelles tendances (comme, par exemple, la nouvelle norme ISO 20400 pour les achats durables, qui sera publiée en 2017).

Le guide des marchés publics durables est actualisé et amendé, notamment sur la base d’une enquête menée auprès de ses utilisateurs.

3.2. *Entreprises et Droits de l’Homme*

Un Plan d’action national Entreprises et Droits de l’Homme sera finalisé en 2016. Ce plan d’action national a été élaboré par le groupe de travail “responsabilité sociétale” de la CIDD et a été soumis pour consultation aux parties prenantes, avant d’être approuvé après discussion politique au niveau fédéral et national.

Il commencera à être mis en œuvre en 2017, avec la réalisation de différentes actions. Lorsque ces actions ont été affectées au domaine politique développement durable, la ministre prendra les initiatives nécessaires pour les finaliser également de manière effective. Elle

Ze denkt hierbij aan het onderzoek en de brochure aangaande remediërmogelijkheden, de uitwerking van een toolbox voor organisaties en ondernemingen, de ondersteuning van de mvo-barometer, e.a. er zal daarbij samengewerkt worden met partners binnen en buiten de overheid.

Eind 2017 zal de ICDO ook een eerste keer rapporteren over de stand van zaken van de uitvoering van het nationaal actieplan.

3.3. *Duurzame evenementen*

De tool voor duurzame evenementen wordt verder verfijnt en zal worden uitgebreid met een aantal nieuwe modules waardoor deze ook voor meer specifieke evenementen (zoals festivals, expo's, e.a.) nuttiger kan gebruikt worden.

3.4. *Strategische integratie van DO in federale overheidsdiensten*

Ook op het incorporeren van duurzame ontwikkeling in de werking en het beleid van federale overheidsdiensten blijft de minister verder inzetten. Dit door verder te bouwen op voorgaande initiatieven (bv. rond duurzaamheidsverslaggeving bij overheidsdiensten) of het opzetten van nieuwe pilootprojecten rond stakeholderbetrokkenheid of het hanteren van een op ISO26000 gebaseerd managementsysteem.

Ook in andere instrumenten en initiatieven blijft de minister verder investeren. Ze denkt hierbij bijvoorbeeld aan de samenwerking in het kader van de Regelgevingsimpactanalyse (RIA). De Impact Analyse Comité brengt om de twee jaar een evaluatieverslag uit met aanbevelingen voor verbeteringen.

Ook zal, zoals in het regeerakkoord opgenomen, de ICDO verder werken aan het uitwerken van een voorstel om prestaties en engagementen op het vlak van duurzame ontwikkeling te koppelen aan de werkingskosten van administraties. Een moeilijke en gevoelige oefening in tijden van besparing.

pense, à ce sujet, à l'examen et à la brochure relatifs aux possibilités de remédiation, à la mise au point d'une boîte à outils au profit des organisations et entreprises, à l'appui en matière de baromètre RSE, notamment; la ministre collaborera, dans ce cadre, avec des partenaires au sein ainsi qu'à l'extérieur des pouvoirs publics.

Fin 2017, la CIDD fera, pour la première fois, rapport sur l'état d'avancement de l'exécution du plan d'action.

3.3. *Les événements durables*

L'outil destiné aux événements durables est affiné et sera étendu à différents nouveaux modules, de manière à pouvoir être également utilisé de manière plus utile pour des événements plus spécifiques (comme des festivals, des expositions, etc.).

3.4. *Intégration stratégique du DD dans les services publics fédéraux*

La ministre poursuit également ses efforts en vue d'intégrer le développement durable dans le fonctionnement et la politique des services publics fédéraux. Elle le fait en s'appuyant sur des initiatives précédentes (p.ex. les rapports concernant la durabilité des services publics) ou en lançant de nouveaux projets pilotes autour de l'implication des parties prenantes ou de la mise en place d'un système de gestion basé sur la norme ISO 26000.

La ministre poursuit également ses investissements dans d'autres outils et initiatives. Elle pense, par exemple, à la coopération dans le cadre de l'Analyse d'Impact de la Réglementation (AIR). Le Comité d'Analyse d'Impact de la Réglementation diffuse un rapport d'évaluation bisannuel, comportant des propositions d'amélioration.

Comme mentionné dans l'accord de gouvernement, la CIDD poursuivra ses efforts en vue d'élaborer une proposition visant à lier les prestations et engagements sur le plan du développement durable aux frais de fonctionnement des administrations. C'est là un exercice difficile et délicat en ces temps d'économie.

3.5. Internationaal beleid aangaande duurzame ontwikkeling

De minister blijft verder het internationaal beleid met betrekking tot duurzame ontwikkeling opvolgen en mee vorm geven, samen met onze overheidspartners.

De minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling,

Marie-Christine MARGHEM

3.5. Politique internationale en matière de développement durable

Avec ses partenaires des pouvoirs publics, la ministre continue enfin de suivre et de contribuer à concrétiser la politique internationale en matière de développement durable.

La ministre de l'Energie, de l'Environnement et du Développement durable,

Marie-Christine MARGHEM

ENERGIE

2017

1. Inleiding

In 2017 zal de regering initiatieven blijven nemen ten gunste van de realisatie van de energietransitie.

Zo zullen maatregelen worden geïmplementeerd om de bevoorradingszekerheid op korte, middellange en lange termijn veilig te stellen. Het uitvoeren van het pakket aan acties om de ononderbroken levering van elektriciteit en aardgas te waarborgen met inbegrip van een overkoepelend plan voor de L-gas-conversie, zullen hierbij centraal staan. Bovendien zal het crisisbeleid voor alle energievectoren verder worden geactualiseerd en geoperationaliseerd en de controles op de veiligheid van kritieke infrastructuur worden opgestart.

Daarnaast zullen de voorbereidingen voor de kernuitstap worden verdergezet. Zo zal verder gestalte worden gegeven aan het beleid inzake het beheer van radioactief afval, zullen de werkingsmodaliteiten van de Commissie voor de Nucleaire Voorzieningen worden uitgewerkt en zal het onderzoek en ontwikkeling op nucleair vlak verder worden ondersteund.

Overeenkomstig het regeerakkoord zullen de mogelijkheden om een energienorm in te voeren worden bestudeerd. Deze maatregel moet helpen om een competitieve energieprijis voor de Belgische bedrijfswereld te behouden en zo haar concurrentievermogen ten opzichte van onze buurlanden veilig te stellen, rekening houdend met hun verbruiksprofiel en energie-intensiteit. Aangezien de ontwikkeling van deze norm ook de regionale bevoegdheden betreft, zullen zij worden uitgenodigd om zich bij het beraad aan te sluiten.

De minister zal eveneens blijven waken over de veiligheid van de energie-infrastructuur en -producten en zal, waar nodig, de relevante wetgeving actualiseren.

Tot slot blijft ook de strijd tegen de klimaatverandering een prioriteit voor de regering. In deze context zal met alle betrokken overheden een geïntegreerd nationaal klimaat-energie-plan worden uitgewerkt met het oog op het bereiken van de Europese 2030-doelstellingen en deze vervat in het COP 21-akkoord.

ÉNERGIE

2017

1. Introduction

En 2017, le gouvernement continuera de prendre des initiatives en faveur de la réalisation de la transition énergétique.

Des mesures seront ainsi mises en œuvre afin de garantir la sécurité d'approvisionnement énergétique à court, moyen et long terme. La mise en œuvre de l'ensemble d'actions destinées à garantir la livraison ininterrompue d'électricité et de gaz, incluant un plan d'ensemble pour la conversion du gaz L. De plus, la gestion de crise de l'ensemble des vecteurs d'énergie continuera d'être actualisée et opérationnalisée. Les contrôles de la sécurité des infrastructures critiques seront lancés.

Les actions destinées à préparer la sortie du nucléaire se poursuivront. Ainsi, le développement des politiques de gestion des déchets radioactifs se poursuivront, les modalités de fonctionnement de la Commission des provisions nucléaires seront améliorées, notamment en lui garantissant un financement adéquat, et la recherche et le développement dans le domaine nucléaire continuera d'être soutenue.

Conformément à l'accord gouvernemental, les possibilités d'introduire une norme énergétique seront étudiées. Cette mesure doit aider à maintenir compétitif le prix de l'énergie pour les entreprises belges, assurant ainsi leur compétitivité vis-à-vis des pays voisins, et cela, compte tenu de leur profil de consommation et de leur intensité énergétique. L'élaboration de cette norme concernant également des compétences régionales, celles-ci seront invitées à se joindre à la réflexion.

La ministre continuera également de veiller à la sécurité de l'infrastructure énergétique et des produits et actualisera, si nécessaire, la législation concernée.

Enfin, la lutte contre le changement climatique reste une priorité du gouvernement. Dans ce contexte, un plan climat énergie national intégré sera établi en collaboration avec l'ensemble des pouvoirs publics concernés afin d'atteindre les objectifs européens pour 2030 et de l'accord de Paris (COP21).

2. Voorbereiden van de energietransitie

2.1. Bevoorradingszekerheid

2.1.1. Elektriciteit

In 2017 zal de regering maatregelen goedkeuren voor het waarborgen van de bevoorradingszekerheid inzake elektriciteit. Die zijn gebaseerd op de reacties van de stakeholders en luiden als volgt:

— Verbeteren van de werking van de energy markt (*Energy only-market* – EOM);

— Verbeteren van de strategische reserve;

— Opstarten van de voorbereidingen voor het mogelijk introduceren van een systeem dat capaciteit vergoedt (CRM);

— Uitbreiden van de interconnectiecapaciteiten en het vereenvoudigen van de vergunningsprocedures;

— Uitwerken van de modaliteiten voor het energie-transitiefonds;

a. Energy-only market

In samenspraak met CREG zullen aan de werking van de energiemarkt (*Energy Only market* – EOM) verbeteringen worden aangebracht. Die verbeteringen zullen betrekking hebben op de vorming van prijssignalen, de uitbreiding van de interconnectiecapaciteiten, de optimale benutting van het netwerk en de ontwikkeling op het Belgische en Europese niveau, van een hulpmiddel om te strijden tegen de “*loop flows*”. De versterking van de verantwoordelijkheden van de ARP's en van de leveranciers zal worden benadrukt.

Zo zullen wetgevende maatregelen worden genomen in 2017 om, onder andere, de ontwikkeling van de opslag van elektriciteit in alle vormen te bevorderen, aangezien de opslag een noodzakelijke steun betekent voor de ontwikkeling van hernieuwbare energieën.

Op dezelfde manier, en ook door wettelijke maatregelen, zal de regering de toegang van het vraagbeheer tot zowel de ondersteunende diensten als de markt bevorderen.

b. Strategische reserve

Voor de winter 2017-2018 zullen er verbeteringen voor de mechanismen van de strategische reserve voorgesteld worden en zullen in het bijzonder betrekking hebben op de verduidelijking van de wijze van bekend-

2. Préparer la transition énergétique

2.1. Sécurité d'approvisionnement

2.1.1. Electricité

En 2017, le gouvernement approuvera des mesures destinées à garantir la sécurité d'approvisionnement en électricité. Celles-ci se baseront sur les réactions des parties prenantes et se déclineront comme suit:

— Améliorer le fonctionnement du marché de l'énergie (*energy-only market* – EOM);

— Améliorer la réserve stratégique;

— Lancer les préparatifs de l'introduction éventuelle d'un système qui rémunère la capacité (CRM);

— Poursuivre le développement des capacités d'interconnexion et simplifier les procédures d'autorisation;

— Définir les modalités d'utilisation du fonds de transition énergétique.

a. Energy-only market

En concertation avec la CREG, des améliorations seront apportées au fonctionnement du marché de l'énergie (*Energy Only market* – EOM). Ces améliorations porteront sur la création de signaux de prix, le développement des capacités d'interconnexion, l'utilisation optimale du réseau et l'élaboration, au niveau belge comme européen, d'un dispositif permettant de lutter contre les “flux de bouclage”. Le renforcement des responsabilités des ARP's et des fournisseurs sera accentué.

Ainsi, des mesures législatives seront prises en 2017 afin, entre autres, de favoriser le développement du stockage d'électricité, sous toutes ses formes; le stockage constituant un soutien indispensable au développement des énergies renouvelables.

De la même manière, et également par le biais des mesures législatives, le gouvernement favorisera l'accès de la gestion de la demande tant aux services auxiliaires qu'au marché.

b. Réserve stratégique

Pour l'hiver 2017-2018, des améliorations au mécanisme de la réserve stratégique seront proposées et porteront notamment sur une clarification des modalités d'annonce de mises hors service de centrales de

making van de buitengebruikstelling van de productiecentrales, op de wijze van het terug op de markt brengen voor de eenheden die voordien een bekendmaking van buitengebruikstelling deden, op een aanpassing van de timing van de procedure voor de opbouw van de reserve.

De strategische reserve zal voortaan toegankelijk zijn voor een groter aantal actoren, ongeacht of ze al dan niet rechtstreeks zijn aangesloten op het transmissienet.

Verwacht wordt dat die vorderingen gunstigere prijzen met zich mee zullen brengen, o.m. als men de decentrale productiemiddelen mee in beschouwing neemt, die in principe voor een ander gebruik bedoeld zijn.

Tot slot zal ingaand op de vraag van de CREG overleg worden gepleegd over de berekenings-hypothesen en de methodiek die door de transmissienetbeheerder worden aangewend om de hoegrootheid te bepalen van de strategische reserve nodig in de winter 2017/2018.

c. Capacity Remuneration Mechanism

Ten gevolge van:

- talrijke aankondigingen van sluitingen van gascentrales;
- de verschillende hypothesen die gekozen werden om onze behoeften en flexibiliteit van april te bepalen;
- en de aangekondigde verminderingen van productieoverschot bij onze noorder- en oosterburen;

zal het organiseren van een CRM overwogen worden. Die zou op termijn de strategische reserve moeten kunnen vervangen.

De eventuele steun zal de regels van de Europese Unie inzake Staatssteun moeten naleven en zal besproken worden met de gefedereerde entiteiten.

Het mechanisme is onder meer het resultaat van een duidelijke en objectieve analyse van het probleem. Het zal toezien op de toepasselijkheid en de proportionaliteit van de maatregelen, technologisch neutraal zijn en rekening houden met de sociale en klimaatuitdagingen.

d. Netwerkinfrastructuur en administratieve vereenvoudiging

In verband met uitwisseling van elektriciteit zal de regering erop toezien dat het “Plan voor de ontwikkeling van het federale transmissienet” wordt nageleefd

production, sur les modalités de retour dans le marché pour les unités ayant fait au préalable une annonce de mise hors service, sur une adaptation du calendrier de la procédure de constitution de la réserve.

Les améliorations prévues devraient permettre un accès plus large à la réserve stratégique qui serait dorénavant ouverte à un nombre plus important d'acteurs, qu'ils soient ou non connectés directement au réseau de transport.

Ces avancées devraient permettre d'obtenir des niveaux de prix plus favorables, notamment en tenant compte de moyens de production décentralisés, destinés en principe à un autre usage.

Enfin, une consultation sur les hypothèses de calcul et la méthodologie appliquée par le gestionnaire du réseau de transport pour la détermination de la réserve stratégique nécessaire lors de l'hiver 2017/2018 sera organisée conformément à la demande de la CREG.

c. Capacity Remuneration Mechanism

Suite aux:

- nombreuses annonces de fermeture des centrales au gaz;
- aux diverses hypothèses prises pour définir nos besoins en flexibilité d'avril,
- et aux diminutions annoncées des excédents de production chez nos voisins du nord et de l'est;

la mise en place d'un CRM sera envisagée. Ce dernier pourrait à terme remplacer la réserve stratégique.

Le soutien éventuel devra être respectueux des règles de l'Union européenne en matière d'aide d'État et pourra être discuté avec les entités fédérées.

Le mécanisme résultera, entre autres, d'une analyse claire et objective du problème. Il veillera à la pertinence et à la proportionnalité des mesures, respectera la neutralité technologique et tiendra compte des enjeux sociaux et climatiques.

d. Infrastructures de réseau et simplification administrative

En matière d'échanges d'électricité, le gouvernement veillera à ce que le “Plan de Développement Fédéral du réseau de transport”, soit respecté, mais également

maar ook dat de mogelijkheden ervan zouden worden uitgebreid door gebruik te maken van hoogperformantiegeleiders en door eventuele nieuwe investeringen in infrastructuur.

In dit kader zal de overheid aandacht besteden aan de tenuitvoerlegging van nieuwe hulpmiddelen om het hoofd te bieden aan het fenomeen van de “*loop flows*” die een invloed hebben op onze werkelijke importcapaciteiten.

Het vergunningscoördinerend en -faciliterend comité van de vergunningsverleningsprocedures (*One-Stop-Shop*) zal erop toezien dat de drie projecten van algemeen belang (PAB) Alegro, Horta-Mercator en Brabo geen vertraging oplopen en dat alles in het werk gesteld zal worden opdat de algemene vergunning aan die drie projecten geleverd kan worden.

Dit comité zal er trouwens ook op toezien dat de derde lijst van weerhouden projecten van algemeen belang (PAB) gecoördineerd wordt met de Gewesten.

De projectpromotoren van een PCI-project blijven actief ondersteund in de verkrijging van cofinanciering binnen de *Connecting Europe Facility*.

Op basis van de raadplegingen met de verschillende partijen zal de ontwikkeling en de verwezenlijking van een *Modular Offshore Grid* aandachtig bestudeerd worden.

Daarnaast is de minister van Energie van plan een werkgroep voor administratieve vereenvoudiging op te richten met als hoofddoel de herziening van de wet van 10 maart 1925 betreffende de verdeling van elektrische energie, inclusief uitvoeringsbesluiten.

Er zal een volledige herziening en een vereenvoudiging van de rechtsgrond en van de reglementaire basis inzake de door de federale overheid verstrekte vergunningen voor het oprichten en uitbaten van installaties voor de transmissie van elektriciteit met een spanning hoger dan 70 kV worden doorgevoerd.

Desgevallend zullen de gewesten, deel uitmaken van die werkgroep, aangezien ook zij bepaalde andere vergunningen verlenen voor elektriciteitslijnen zoals stedenbouwkundige- en milieuvergunningen.

d. Energietransitiefonds

De heffing die gestort wordt in ruil voor de verlenging van de centrales van Doel 1 en 2, ten belope van een forfaitair bedrag van 20 miljoen euro per jaar tot in 2025 zal

à ce que ses possibilités soient élargies par le recours à des câbles à haute performance et par d'éventuels nouveaux investissements en infrastructure.

Dans ce cadre, le gouvernement sera attentif à ce que des dispositifs internes soient mis en œuvre pour parer au phénomène des “*loop flows*” qui impactent nos capacités effectives d'importation.

Le comité de concertation et de facilitation des procédures d'octroi des autorisations (*One-Stop-Shop*) veillera à ce que les trois projets d'intérêt commun (PIC) Alegro, Horta-Mercator et Brabo ne subissent pas de retard et que tout soit mis en œuvre pour que l'autorisation globale de ces projets puisse être délivrée.

Par ailleurs, ledit comité veillera à ce que la troisième liste des projets d'intérêt commun (PIC) retenus soit coordonnée avec les Régions.

Les promoteurs de projets PIC continueront à être soutenus pour l'obtention d'un co-financement au sein de la *Connecting Europe Facility*.

Sur base de la consultation avec différentes parties, le développement et la réalisation d'un *Modular Offshore Grid* sera attentivement étudié.

De plus, la ministre de l'Énergie entend mettre en place un groupe de travail pour la simplification administrative ayant pour objectif principal la révision de la loi du 10 mars 1925 sur les distributions d'énergie électrique ainsi que ses arrêtés d'exécution.

Une révision complète et une simplification de la base légale et réglementaire relatives aux autorisations délivrées par l'État fédéral pour l'établissement et l'exploitation des installations de transport d'énergie électrique ayant une tension supérieure à 70 kV seront réalisées.

Le cas échéant, les régions seront amenées à participer à ce groupe de travail étant donné qu'elles octroient aussi d'autres autorisations pour les liaisons électriques telles que les permis d'urbanisme et d'environnement.

d. Fonds de transition énergétique

La redevance versée en contrepartie de la prolongation des centrales de Doel 1 et 2, à hauteur d'un montant forfaitaire de 20 millions d'euros par an jusqu'en 2025,

het energietransitiefonds spijzen dat is opgericht door de wet van 28 juni 2015.

Dit fonds moet dienen voor het aanmoedigen en het ondersteunen van het onderzoek en de ontwikkeling van innoverende projecten op het vlak van energie die afhangen van de bevoegdheden van de Federale Staat en voor het behoud en/of ontwikkeling en/of het onderzoek van elk systeem dat de bevoorradingszekerheid en/of het netevenwicht.

Ons land moet immers in staat zijn een coherente energietransitie voor te bereiden en te verzekeren waardoor alle burgers en bedrijven voldoende te voorzien in elektriciteit om te voldoen aan hun behoeften en dit tegen een aanvaardbare prijs en tegelijkertijd de door ons aangegane klimaatverplichtingen na te komen.

2.1.2. Aardgas

a. De conversie van L-gas naar H-gas

In het raam van de geleidelijke afbouw van de productie van laagcalorisch gas (*gaz Low* of L-gas) door Nederland – waar al het in België ingevoerd L-gas vandaan komt (en dat ongeveer 50 % vertegenwoordigt van het verbruik van de openbare distributie) – moet gezorgd worden voor de conversie van de netwerken van L-gas (*Low-gas*) naar H-gas (*High-gas*) om alle gebruikers van gas te kunnen voorzien.

Nederland heeft aangekondigd ten laatste eind 2029 definitief te stoppen met de uitvoer van L-gas naar België en Frankrijk. Dit impliceert de conversie van ongeveer 1 500 000 aftakkingen in minder dan 13 jaar. Hierover wordt nauw overlegd met de gewestelijke overheden (die bevoegd zijn voor het distributienet) en met de verschillende netbeheerders binnen de ENOVER-groep *Low High gas*.

Volgens de huidige indicatieve planning is de bedoeling het conversieproces zo snel mogelijk te laten opstarten want er zullen heel veel verbindingen bij die betrokken zijn (van 62 000 in 2018 tot 91 000 in 2029 met pieken van meer dan 250 000 in 2022).

De minister van Energie zal de verschillende principiële beslissingen voorstellen die moeten worden genomen om de lancering van de volgende stappen die essentieel zijn voor het succes van het project, mogelijk te maken:

— Lancering van het project – voorstel van de totale, progressieve conversie van de Belgische markt;

alimentera le fonds de transition énergétique créé par la loi du 28 juin 2015.

Ce fonds doit servir à encourager et soutenir la recherche et le développement dans des projets innovants dans le domaine de l'énergie relevant des compétences de l'État fédéral et pour maintenir et/ou développer et/ou rechercher tout système permettant de garantir la sécurité d'approvisionnement et/ou l'équilibre du réseau.

Notre pays devra en effet être capable de préparer et d'assurer une transition énergétique cohérente, permettant d'offrir aux citoyens et aux entreprises un approvisionnement électrique suffisant pour faire face à leurs besoins et ce à un coût abordable et en respectant nos engagements climatiques.

2.1.2 Gaz naturel

a. La conversion gaz L en gaz H

Dans le cadre de la diminution progressive de la production du gaz pauvre (*gaz Low* ou L) par les Pays-Bas, dont provient la totalité du gaz L importé en Belgique (qui représente environ 50 % de la consommation de la distribution publique), il convient de préparer la conversion des réseaux de gaz L (*gaz Low* ou L) vers le gaz riche (*gaz High* ou H) afin d'assurer la disponibilité de gaz pour tous les utilisateurs.

Les Pays-Bas ont annoncé l'arrêt définitif de leurs exportations de gaz L vers la Belgique et la France au plus tard fin 2029. Cela implique la conversion d'environ 1 500 000 branchements en moins de 13 ans. Une étroite concertation avec les autorités régionales (compétentes pour le réseau de distribution) et les différents gestionnaires de réseau est organisée au sein du sous-groupe CONCERE *Low High gas*.

Selon le planning indicatif actuel, l'objectif est de pouvoir démarrer le processus de conversion rapidement car la conversion portera sur un nombre de connexions par année particulièrement élevé (de 62 000 en 2018 à 91 000 en 2029 avec des pics de plus de 250 000 en 2022).

La ministre de l'Énergie présentera les différentes décisions de principe qui doivent être prises pour permettre le lancement des étapes suivantes indispensables au bon déroulement du projet:

— Lancement du projet – décision de conversion totale progressive du marché belge;

— Verdeling van de bevoegdheden tussen de federale en regionale entiteiten. Het betreft de bepaling van een duidelijke taakverdeling tussen de verschillende belanghebbenden, inzonderheid wie verantwoordelijk is voor het informeren van de consumenten over de conversie en wie verantwoordelijk is voor de controle en desgevallend voor de aanpassing van de toestellen;

— Akkoord over een financieringsmechanisme. De indicatieve planning maakt het mogelijk om nauwkeurig de kosten van de omzetting van aardgas van laagcalorisch gas naar hoogcalorisch gas te bepalen.

De toewijzing van de opbrengsten moet de materiële en territoriale bevoegdheden respecteren. De ontvangsten van een overheidsniveau mogen niet worden toegewezen aan een ander overheidsniveau.

De oprichting van een nationaal fonds, voorzien door het regeringsakkoord, zal deze regels naleven.

Om het federale aandeel in de financiering te waarborgen, zou de transmissienetbeheerder (TSO), na het indienen van een geactualiseerd tariefvoorstel bij de Commissie van de Elektriciteit en het Gas de kosten van zijn interventie moeten afwentelen op de eindafnemers in zijn transporttarief, als bedoeld in artikel 15/5*bis*, § 2, van de wet van 12 april 1965 algemeen bekend als de “gaswet”.

De conversie moet beginnen vanaf de zomer van 2018 om de bevoorradingszekerheid in ons land te waarborgen.

b. Netwerkinfrastructuur en administratieve vereenvoudiging

De wet van 8 mei 2014 herzielt het stelsel voor de wijziging van de inplanting of van het tracé van de vervoersinstallaties die behoren tot het toepassingsgebied van de wet van 12 april 1965 (hierna “gaswet”). De wet strekt tot het wegwerken van de onduidelijkheden binnen het bestaande wettelijk kader door de versterking van de juridische en economische zekerheid, en tegelijkertijd de administratieve vereenvoudiging te bewerkstelligen. En dat met het oog op de bevordering van het vervoer per pijpleiding ten gunste van de bedrijven de maatschappij in het algemeen.

Sommige artikels van de wet van 8 mei 2014 tot wijziging van de gaswet zijn nog niet in werking getreden.

Voor de uitvoering van de wet van 12 april 1965 betreffende het vervoer van gasachtige producten en andere door middel van leidingen zullen nog een aantal koninklijke besluiten moeten worden genomen. Het betreft met

— Répartition des compétences entre entités fédérales et régionales. Il s'agit de déterminer une répartition claire des tâches entre les différentes parties concernées, notamment qui est responsable de l'information des consommateurs de la conversion et qui est compétent pour le contrôle et, le cas échéant, l'adaptation des appareils;

— Accord sur un mécanisme de financement. Le planning indicatif permet de déterminer précisément les coûts de la conversion du gaz naturel à bas pouvoir calorifique vers le gaz à haut pouvoir calorifique.

L'affectation des recettes doit respecter les compétences matérielles et territoriales. Les recettes d'un niveau de pouvoir ne peuvent être affectées aux dépenses d'un autre niveau de pouvoir.

La création d'un fonds national, prévu par l'accord de gouvernement, respectera ces règles.

Pour assurer la part du fédéral dans le financement, le gestionnaire du réseau de transport (GRT), après avoir soumis une proposition tarifaire actualisée à la Commission de régulation de l'Electricité et du Gaz, devrait répercuter le coût de son intervention sur les clients finals dans son tarif de transport, comme le prévoit l'article 15/5*bis*, § 2, de la loi du 12 avril 1965 appelée communément “loi gaz”.

La conversion doit démarrer à partir de l'été de 2018 dans le but de garantir la sécurité d'approvisionnement de notre pays.

b. Infrastructures de réseau et simplification administrative

La Loi du 8 mai 2014 révisé le régime de modification de l'emplacement ou du tracé d'installations de transport tombant sous le champ d'application de la loi du 12 avril 1965 (ci-après “loi Gaz”). Il entend résoudre les manques de clarté liés au cadre légal existant en renforçant la sécurité juridique et économique, tout en œuvrant dans le sens de la simplification administrative. Et ce, en vue de favoriser le transport par canalisations, au bénéfice des entreprises comme de la société en général.

Certains articles de la loi du 8 mai 2014 modifiant la loi gaz ne sont pas encore entrés en vigueur.

Un nombre d'arrêtés royaux devront être pris en application de la loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gazeux et autres par canalisations. Il s'agit notamment des modalités de la présomption irréfra-

name het openbaar nut dat onweerlegbaar moet worden vastgesteld voor de gasvervoersinstallaties onder, op of boven het geheel of een gedeelte van private gronden die niet bebouwd zijn en die niet omsloten zijn met een muur of met een omheining alsook de administratieve vereenvoudiging van sommige bepalingen in de uitvoeringsbesluiten van de wet van 12 april 1965.

De minister van Energie heeft tevens de bedoeling een onderzoek te starten naar het vergoedingsmechanisme dat ingesteld werd door de gaswet via het vergoedingsfonds en te bepalen of het al dan niet moet geamendeerd worden en naargelang het geval er sommige bepalingen van uit te voeren.

N.a.v. het arrest van het Grondwettelijk Hof inzake het beroep ingediend door het Vlaams Gewest i.v.m. bepaalde beschikkingen van de wet van 8 mei 2014, o.m. betreffende de verdeling van de kosten voor het verleggen van pijpleidingen wanneer een overheid een trajectwijziging oplegt, zal de minister van Energie in de loop van 2017 een overlegronde beleggen tussen de Gewesten om te komen tot een eenvormig verdeelsysteem van de beschermings- en verleggingskosten, dat geldig is voor zowel de federale overheid als de Gewesten.

In elk geval bestaat de wil om de ontwikkeling van het gasnet in België te faciliteren.

2.1.3. *Olie*

In 2016 heeft België de problematiek met betrekking tot de berekeningsmethodologie van de voorraadplicht bij de Europese Commissie aangekaart. Volgens de huidige regels moet België namelijk ongekende inspanningen doen om bijkomende stocks op te bouwen, wat een aanzienlijke operationele en financiële uitdaging vormt.

De Belgische bezorgdheden werden bevestigd in een recente evaluatie van het Europese wetgevend kader inzake olievoorradingszekerheid. Op basis van deze evaluatie zal in 2017 een actieplan worden opgesteld, waarbij de minister waakzaam zal blijven dat de aanbeveling m.b.t. het wijzigen van de jaarlijkse voorraadberekening weerhouden wordt.

Intussen zal de minister zoals in 2016 de invulling door België van de Europese voorraadplicht maximaal invullen rekening houdend met de budgettaire impact ervan op de federale begroting.

gale d'utilité publique des installations de transport de produits gazeux ou autres, établis sur ou au-dessus de tout ou partie de terrains privés non bâtis qui ne sont pas entièrement enclos de murs ou de clôtures infranchissables ainsi que de la simplification administrative de certaines dispositions des arrêtés d'exécution de la loi du 12 avril 1965.

La ministre de l'Énergie entend également examiner le mécanisme d'indemnisation organisé par la loi gaz via le Fonds d'indemnisation et déterminer s'il convient ou non de l'amender et selon, d'en exécuter les dispositions.

Suite à l'arrêt de la Cour Constitutionnelle suite au recours introduit par la Région Flamande vis-à-vis de certaines dispositions de la loi du 8 mai 2014, notamment en ce qui concerne la répartition des coûts de déplacement des canalisations en cas d'imposition de déviations par une autorité publique, la ministre de l'Énergie travaillera au cours de l'année 2017 à la mise en place d'une concertation avec les Régions afin d'aboutir à un système de répartition des coûts des mesures de protection ou de déplacement uniforme pour l'État fédéral et les Régions.

En tout état de cause, la volonté est de faciliter le développement du réseau gazier en Belgique.

2.1.3. *Pétrole*

En 2016, la Belgique a soulevé le problème de la méthodologie de calcul de l'obligation de stockage auprès de la Commission européenne. Selon les règles actuelles, la Belgique doit en effet déployer des efforts sans précédent pour constituer des stocks supplémentaires, ce qui représente un défi opérationnel et financier majeur.

Les inquiétudes belges ont été confirmées par une récente évaluation du cadre législatif européen relatif à la sécurité d'approvisionnement en pétrole. Un plan d'action sera élaboré en 2017 sur la base de cette évaluation. Il permettra à la ministre de veiller à ce que la recommandation de modifier le calcul annuel du stock soit retenue.

Dans l'intervalle, la ministre veillera, comme en 2016, à ce que la Belgique remplisse au mieux son obligation de stockage, compte tenu de son impact sur le budget fédéral.

2.1.4. Crisisbeleid

In 2017 zal het crisisbeleid voor alle energievectoren verder worden geactualiseerd en geoperationaliseerd.

De afgelopen jaren werd een procedure ingeval van elektriciteitsschaarste uitgewerkt. Op basis van een realistische crisisoefening gaat de bestaande procedure getest en waar nodig bijgesteld worden.

Voor aardgas zal op basis van het advies van de Europese Commissie inzake het “*Preventive Action Plan*” en het “*Emergency Plan*”, dat door België eind 2016 werd ingediend, worden geanalyseerd of aanpassingen aan deze plannen zich opdringen. Daarnaast zullen de bepalingen van de nieuwe verordening inzake aardgasbevoorradingszekerheid in Belgische wetgeving worden omgezet en zullen de gesprekken met onze buurlanden en de Europese coördinatieorganen met betrekking tot regionale risicoanalyses worden opgestart.

Met betrekking tot aardolie zal de minister de wettelijke basis voor het crisisbeleid herzien en, waar nodig, verder uitwerken. De werkzaamheden met betrekking tot de koninklijke besluiten omtrent het Nationaal Olie Bureau en de regels voor het aanspreken en toebeden van de verplichte voorraden aardolie zullen worden verder gezet, met het oog op hun goedkeuring. Verder zullen nieuwe besluiten inzake vraag-beperkende maatregelen en prioritaire gebruikers worden uitgewerkt en zal met de uitwerking van een algemene handleiding van het aardoliecrisisbeleid worden gestart.

2.2. Voorbereiden van de kernuitstap

De regering is van plan om het einde van de exploitatie van de kernreactoren voor elektriciteitsproductie zo goed mogelijk voor te bereiden volgens drie hoofdassen: beheer van het radioactief afval, beheer van het nucleair passief en onderzoek en ontwikkeling op nucleair vlak.

2.2.1. Beheer van het radioactief afval

a. Verbetering van het regelgevend- en wettelijk kader

De voorgaande regering heeft een specifieke werkgroep “Wetgevend werk” opgericht, voorgezeten door de administratie van Energie om het Belgische wet- en regelgevende kader te analyseren in het kader van de kernuitstap en verbeteringen voor te stellen.

Een tussentijds rapport werd in het najaar van 2016 aan de minister voorgelegd worden zodat zij de thema's kan kiezen die prioritair zullen behandeld worden in 2017 door deze werkgroep.

2.1.4. Gestion de crise

En 2017, la gestion de crise sera encore actualisée et opérationnalisée pour tous les vecteurs énergétiques.

Au cours des dernières années, une procédure en cas de pénurie d'électricité a été développée. Basé sur un exercice de crise réaliste la procédure existante sera testé et adaptée si nécessaire.

Pour la gaz naturel, sur la base de l'avis de la Commission européenne, on analysera si des modifications doivent être apportées aux “*Preventive Action Plan*” et “*Emergency Plan*”, introduits par la Belgique fin 2016. Par ailleurs, les dispositions du nouveau règlement relatif à la sécurité d'approvisionnement en gaz naturel seront transposées dans la législation belge. Les discussions avec nos pays voisins et les organes de coordination européens sur les analyses de risque régionales seront entamées.

Le ministre va revoir la base légale concernant le pétrole et l'approfondir là où cela s'avère nécessaire. Les activités concernant les arrêtés royaux relatifs au Bureau national du Pétrole et les règles permettant de faire appel et d'attribuer les stocks obligatoires de pétrole se poursuivront, en vue de leur approbation. De plus, de nouveaux arrêtés sur les mesures de limitation de la demande et les utilisateurs prioritaires seront établis. Le manuel général de gestion de crise pétrolière commencera à être rédigé.

2.2. Préparer la sortie du nucléaire

Le gouvernement entend préparer au mieux la fin de l'exploitation des réacteurs nucléaires de production d'électricité selon trois axes principaux: gestion des déchets radioactifs, gestion des passifs nucléaires, et recherche et développement dans le domaine nucléaire.

2.2.1. Gestion des déchets radioactifs

a. Amélioration du cadre réglementaire et légal

Le gouvernement précédent a mis en place un groupe de travail spécifique “travail législatif”, présidé par l'administration de l'Energie pour analyser le cadre législatif et réglementaire nucléaire belge dans le contexte de sortie du nucléaire et de proposer les améliorations.

Un rapport intermédiaire était présenté à la ministre de l'Energie en automne 2016 afin que celle-ci choisisse les thématiques à traiter en priorité par ce groupe de travail en 2017.

b. Het beheer van het kernafval

De regering zal haar werkzaamheden voortzetten inzake de nationale beleidsmaatregelen, onder andere op basis van een actieplan voor dit dossier dat werd ontwikkeld door het NIRAS in samenwerking met het FANC. De regering zal een beslissing over de nationale beleid betreffende het beheer van middel- en hoogactief langlevend radioactief afval (B&C) uitvaardigen.

c. De nucleaire voorzieningen

In 2017 zal er gewerkt worden aan de voorbereiding van een koninklijk besluit dat de werkingsmodaliteiten van de CNV, en meerbepaald haar financiering, zal vastleggen.

In samenwerking met de werkgroep wetgeving, zal de evaluatie van de regels inzake samenstelling en beheer van de nucleaire voorzieningen worden voortgezet met het oog op het voorleggen aan de regering van de voorstellen tot verbetering van het systeem voor de kerncentrales; voorstellen zullen ook worden gedaan met betrekking tot andere nucleaire installaties.

2.2.2. *Beheer van het nucleair passief*

Het beheer van het nucleaire passief ten laste van de Federale Staat zal worden voortgezet door de AD Energie en het NIRAS. Bijzondere aandacht zal worden besteed aan het optimaliseren van het beheer van de financiële stromen.

De middelen ingeschreven bij het fonds van de technische passiva van het SCK•CEN zijn voldoende voor het moment. Betreffende het fonds van de technisch passief van het IRE, wordt een structurele en duurzame oplossing ontwikkeld, waarvan de eerste stappen ten uitvoer gelegd worden tijdens de legislatuur om de verwijdering van radioactief afval (o.a. uit het verleden) te verzekeren, teneinde de veiligheid van de site te waarborgen, en ten behoeve van de uitwerking van oplossingen voor de stockage van hoog verrijkt verbruikt uranium.

In 2017 zal een oplossing voor het structurele beheer van het hoogverrijkt uranium door het IRE worden geïmplementeerd en de nodige financiële middelen zullen door de regering moeten voorzien worden.

2.2.3. *Onderzoek en ontwikkeling op nucleair vlak*

Nucleair onderzoek, innovatie en het behoud van een kwaliteitsknowhow zijn meer dan ooit van essentieel belang. Het verdwijnen van de huidige generatie van kerncentrales voor elektriciteitsproductie door kern-

b. La gestion des déchets nucléaires

Le gouvernement poursuivra son travail sur les politiques nationales, sur base notamment d'un plan d'action pour ce dossier élaboré par l'ONDRAF en collaboration avec l'AFCN. Le gouvernement prendra une décision de politique nationale en matière de gestion des déchets radioactifs de moyenne et haute activité et à longue durée de vie (B&C).

c. Les provisions nucléaires

En 2017, nous travaillerons à la préparation d'un arrêté royal fixant les modalités de fonctionnement de la CPN, et notamment à son financement.

En collaboration avec le Groupe de travail législation, travail d'évaluation des règles de constitution et de gestion des provisions nucléaires sera poursuivi dans le but de soumettre au gouvernement des propositions d'amélioration du système pour les centrales nucléaires; des propositions seront également faites en ce qui concerne les autres établissements nucléaires.

2.2.2. *Gestion des passifs nucléaires*

La gestion des passifs nucléaires à charge de l'État fédéral sera poursuivie par mon administration et l'ONDRAF. Une attention particulière sera accordée à l'optimisation de la gestion des flux financiers.

Les moyens inscrits au fonds du passif technique du SCK•CEN sont pour le moment suffisants. Concernant le fonds du passif technique de l'IRE, une solution structurelle et pérenne sera développée, dont les premières étapes seront mises en œuvre au cours de la législature pour assurer l'enlèvement des déchets radioactifs (entre autres provenant du passé), afin de garantir la sûreté du site, et pour l'élaboration de solutions pour le stock d'uranium hautement enrichi usé.

En 2017, une solution pour la gestion structurelle de l'uranium hautement enrichi sera mise en œuvre par l'IRE et les moyens financiers nécessaires devront être prévus par le gouvernement.

2.2.3. *Recherche et développement dans le domaine nucléaire*

La recherche nucléaire, l'innovation et le maintien d'un know-how de qualité restent plus que jamais indispensables. La disparition de la génération actuelle des centrales nucléaires de production d'électricité à partir

splitsing zal niet leiden tot het stilleggen van andere Belgische nucleaire activiteiten.

De kernuitstap vereist immers een *knowhow* in de nucleaire sector die decennia moet bewaard blijven. België heeft op dat domein gedurende verschillende jaren een internationale reputatie opgebouwd.

Dat is de reden waarom de regering haar steun aan de deskundigheid in het Belgische kernonderzoek wil behouden, bijvoorbeeld door de financiering van de investeringen in de nucleaire veiligheid en beveiliging bij het SCK•CEN en bij het IRE. In 2017 zal de regering het nucleair onderzoek verder ondersteunen voor wat fundamenteel onderzoek betreft, van de fundamentele en nucleaire fysica, fusie-energie en energie uit kernsplijting. De overheid heeft ook haar steun aan het MYRRHA-project hernieuwd.

In het kader van de productie van radio-isotopen, vereisen de mondiale spanningen inzake de bevoorradingszekerheid van medische radio-isotopen, een sector waarin België een onmiskenbare *knowhow* heeft, een niet-aflatende opmerkzaamheid.

Het is belangrijk om de Belgische capaciteit betreffende de productie van radio-isotopen aandachtig te volgen en de noodzakelijke investeringen in België te beoordelen.

België ondertekende de gezamenlijke verklaring over de continuïteit van de energievoorziening van radio-isotopen voor medisch gebruik van het Nucleair Energie Agentschap van de OESO. We zullen ijveren om de nodige maatregelen te treffen om een economisch duurzaam model voor de productie van radio-isotopen in België en dit van zodra dit technisch en economisch mogelijk is.

3. Marktwerving en consumenten

3.1. *Het concurrentievermogen van de industrie en de bedrijven, evenals de kmo's*

Het is de wil van de federale regering om het concurrentievermogen te verzekeren van onze industrie en onze bedrijven – zowel de kleine, de middelgrote als de grote – en dat in maximale samenwerking met de deelstaten om zo een coherente benadering te verzekeren. Dit zal in het bijzonder gebeuren door middel van maatregelen die moeten verzekeren dat de verschillende componenten van de energiekosten niet hoger zijn in België dan in onze buurlanden.

de la fission n'entraînera pas la mise à l'arrêt des autres activités nucléaires belges.

La sortie progressive du nucléaire exige en effet un maintien d'un *know-how* dans le secteur nucléaire pendant des décennies. La Belgique a acquis en ce domaine une réputation de niveau international depuis de nombreuses années.

C'est pourquoi le gouvernement a souhaité maintenir son soutien à l'excellence dans la recherche nucléaire belge en finançant, par exemple, les investissements de sûreté et de sécurité nucléaires au SCK•CEN et à l'IRE. Le gouvernement continue en 2017 à soutenir la recherche nucléaire dans les domaines de la recherche fondamentale, de la physique fondamentale et nucléaire, de l'énergie de fusion et de l'énergie de fission. Le gouvernement a également renouvelé son soutien au projet MYRRHA.

Dans le cadre de la production des radio-isotopes, les tensions mondiales sur la sécurité d'approvisionnement en radio-isotopes médicaux, secteur dans lequel la Belgique possède un *know-how* indéniable, nécessitent une attention de tous les instants.

Il est important de suivre avec attention les capacités belges en matière de production de radio-isotopes et d'évaluer les investissements à faire en Belgique.

La Belgique a signé la Déclaration commune sur la sécurité d'approvisionnement en radio-isotopes à usage médical de l'Agence de l'Énergie Nucléaire de l'OCDE. Nous travaillerons à prendre les dispositions nécessaires pour faciliter un modèle économiquement durable pour la production de radio-isotopes en Belgique et ce dès que cela sera techniquement et économiquement possible.

3. Fonctionnement de marché et consommateurs

3.1. *La compétitivité de l'industrie et des entreprises, en ce compris des PME*

La volonté du gouvernement fédéral est d'assurer le maintien de la compétitivité de nos industries et de nos entreprises – petites, moyennes et grandes – en coopération maximale avec les entités fédérées de sorte qu'une approche cohérente soit garantie. Cela se fera notamment à l'aide de mesures visant à ce que les différentes composantes du coût de l'énergie ne soient pas plus élevées en Belgique que chez nos voisins.

In het raam daarvan heeft de CREG een studie uitgevoerd die op 8 juli 2016 is gepubliceerd en waarin de energieprijzen met onze buurlanden worden vergeleken. De analyse geeft aan dat het geanalyseerde profiel van de industriële aardgasconsumenten in België kan genieten van de laagste kostprijs van alle bestudeerde landen. De situatie met betrekking tot het elektriciteitsverbruik is complexer. Er bestaat in België een discrepantie tussen de gewesten voor sommige profielen; dat geldt overigens ook voor onze buurlanden.

Hoewel sommige sectoren tweemaal zo veel aardgas als elektriciteit verbruiken, blijft elektriciteit wel de meest doorslaggevende rol spelen in het bepalen van de totale energiekost en de competitiviteit van de Belgische ondernemingen. De impact van de relatief lage aardgasprijs is eerder beperkt.

De CREG stelt in dit kader ook vast dat voor industriële verbruikers in alle belangrijke industriële sectoren in België die concurreren met elektro-intensieve bedrijven in de buurlanden, de totale energiekost een belangrijk concurrentieprobleem vormt. Dit is niet het geval voor niet-elektro-intensieve verbruikers. Zij hebben een duidelijk competitief voordeel met betrekking tot hun totale energiekost in vergelijking met de niet-elektro-intensieve verbruikers in de buurlanden. De federale energieregulator beveelt dan ook aan om bij een eventuele hervorming op regionaal en federaal vlak van de huidige steun die erop gericht is de elektriciteitskost voor grootverbruikers te verminderen een duidelijk onderscheid te worden gemaakt tussen elektro-intensieve en niet-elektro-intensieve bedrijven en dienen, zoals in het buitenland, elektro-intensieve criteria uitgewerkt te worden.

In 2017 zal de federale regering, in overleg met de gewestregeringen, de energieregulators en het energieobservatorium en prijzenobservatorium van de FOD Economie opdragen op jaarlijkse basis een gemeenschappelijke studie uit te voeren, gebaseerd op een breed gedragen methodologie, om de impact van de energieprijzen op het concurrentievermogen te evalueren, de oorzaken van een concurrentieel nadeel te bepalen en aanbevelingen te formuleren. Deze aanbevelingen moeten vervolgens leiden tot een coherent pakket aan maatregelen voor de verschillende beleidsniveaus.

3.2. *Herziening van de offshore ondersteuning*

In 2016 werd toekenningsmechanisme van groenestroomcertificaten betreft de parken Rentel en Northen herzien.

Dans ce cadre, la CREG a réalisé une étude publiée le 8 juillet 2016 comparant les prix de l'énergie avec les pays voisins. L'analyse indique que le profil de consommateurs industriels de gaz naturel analysé bénéficie en Belgique du coût le plus bas de tous les pays étudiés. La situation est plus nuancée en matière de consommation d'électricité. Des disparités sont observées selon les régions en Belgique pour certains profils; il en est de même dans les pays voisins.

Même si certains secteurs consomment deux fois plus de gaz naturel que d'électricité, l'électricité continue de jouer le rôle le plus prépondérant dans la détermination des coûts totaux de l'énergie et de la compétitivité des entreprises belges. L'impact du prix relativement faible du gaz naturel est quant à lui plutôt limité.

La CREG constate également dans ce cadre que, pour les consommateurs industriels de tous les secteurs industriels importants en Belgique qui sont en concurrence avec des entreprises à forte consommation d'électricité dans les pays voisins, les coûts totaux de l'énergie constituent un problème de concurrence important. Ce n'est pas le cas des entreprises qui ne sont pas à forte consommation d'électricité. Elles ont clairement un avantage compétitif au niveau de leurs coûts énergétiques totaux par rapport aux consommateurs qui ne sont pas à forte consommation d'électricité dans les pays voisins. Le régulateur fédéral de l'énergie recommande dès lors, en cas d'une réforme éventuelle, au niveau régional et fédéral, des aides actuelles destinées à réduire le coût de l'électricité pour les grands consommateurs, de faire une distinction claire entre les entreprises à forte et à faible consommation d'électricité et d'établir des critères de forte consommation d'électricité, comme cela se fait à l'étranger.

En 2017, le gouvernement fédéral, en concertation avec les gouvernements régionaux, demandera aux régulateurs de l'énergie ainsi qu'à l'Observatoire de l'énergie et l'Observatoire des prix du SPF Économie de réaliser une étude conjointe annuelle, basée sur une méthodologie bénéficiant d'un large soutien, afin d'évaluer l'impact du prix énergétique sur la compétitivité, de définir les causes d'un désavantage concurrentiel et de formuler des recommandations. Ces recommandations doivent ensuite aboutir à un ensemble cohérent de mesures pour les différents niveaux de pouvoir.

3.2. *Révision du soutien à l'énergie offshore*

Le mécanisme d'octroi de certificats verts concernant les parcs Rentel et Northen a été revu.

Voor de parken die financial close realiseren na 1 januari 2017 zal een nieuw ondersteuningskader worden uitgewerkt dat rekening houdt met de heersende praktijken in onze buurlanden, meerbepaald met betrekking tot de investeringskost en het onderhoud.

In dit kader, heeft de minister van Energie in juli 2016 de CREG de opdracht gegeven om het steunsysteem voor offshore windenergie te evalueren en daarbij rekening te houden met het resultaat van de eerste tender die in Nederland plaats vond voor het windmolenpark "Borssele" en in Duitsland met het "Merkur" park.

Daarnaast zal de minister in 2017 met haar betrokken collega's overleggen om de nodige attesten voor de offshore windmolenparken af te kunnen leveren, zodat zij kunnen genieten van de federale investeringsaftrek voor energiebesparende investeringen.

3.3. *Versterkte consumentenbescherming*

In het kader van het Derde Energiepakket, staat de consument centraal in het energiebeleid. Om te reageren op de kritiek van de Europese Commissie, is de federale overheid van plan om de gedeelten, die zich zowel in de bijlagen 1 van de twee richtlijnen als in de sectorale overeenkomst bevinden, bindend te maken.

Dit proces moet echter niet het einde inluiden van een instrument dat zijn nut heeft bewezen als gevolg van het voorafgaand overleg en de adhesie van de ondertekenaars. Dat is de reden waarom de minister, tezamen met de minister van Economie en Consumenten, waakzaam zal zijn om in dit kader de dialoog met de leveranciers te vrijwaren.

3.4. *Het sociaal tarief*

Er wordt nagedacht over de sociale tarieven voor gas en elektriciteit, in samenwerking met de verschillende betrokken actoren in de sector om de werking te verbeteren, in het bijzonder voor wat betreft de kosten en de administratieve processen.

4. *Energiepact*

Het Regeerakkoord voorziet voor België de opmaak van een "interfederaal energiepact, voorafgegaan door een energievisie, om op een termijn van minstens 20 tot 25 jaar de noodzakelijke transformaties op economisch vlak, op sociaal vlak en op vlak van leefmilieu mogelijk te maken." (Regeerakkoord 9 oktober 2014, p. 98).

Pour les parcs qui réalisent la clôture financière après le 1^{er} janvier 2017, un nouveau cadre de soutien en tenant compte de ce qui est pratiqué dans les pays voisins notamment en ce qui concerne les coûts d'investissement et le maintien.

Dans ce cadre, la ministre de l'Energie a demandé en juillet 2016 à la CREG d'évaluer le système de soutien à l'énergie éolienne offshore et de tenir compte à cet égard du résultat de la première adjudication réalisée aux Pays-Bas pour le parc éolien "Borssele" et en Allemagne pour le parc "Merkur".

Par ailleurs, la ministre se concertera en 2017 avec ses collègues concernés afin de pouvoir délivrer les certificats pour les parcs éoliens offshore, de sorte que ceux-ci puissent bénéficier de la déduction fédérale pour les investissements visant à réaliser des économies d'énergie.

3.3. *La protection du consommateur renforcée*

Dans le cadre du Troisième Paquet Énergie, le consommateur est devenu le cœur de la politique énergétique. Afin de répondre aux critiques de la Commission européenne, le gouvernement fédéral prévoit de rendre obligatoires les parties communes qui se trouvent à la fois dans les annexes 1 des deux directives et dans l'accord sectoriel en question.

Ce processus ne doit toutefois pas avoir pour effet de mettre fin à un instrument qui a démontré son utilité en raison de la concertation préalable qui l'entoure et de l'adhésion de ses signataires. C'est pourquoi la ministre sera attentive avec le ministre de l'Economie et des Consommateurs à préserver la concertation avec les fournisseurs dans ce cadre.

3.4. *Le tarif social*

Les tarifs sociaux pour le gaz et l'électricité sont soumis à réflexion, en concertation avec les différents acteurs concernés du secteur pour améliorer le fonctionnement, notamment en ce qui concerne les coûts et les processus administratifs.

4. *Pacte énergétique*

L'accord de gouvernement prévoit de doter la Belgique d'un "pacte énergétique interfédéral, précédé par une vision énergétique pour permettre les transformations socioéconomiques et environnementales qui sont nécessaires sur une période de 20 à 25 ans au moins" (Accord de gouvernement 9 octobre 2014, p.98).

De Ministerraad van 13 maart 2015 heeft het document “Bouwstenen voor een energievisie” goedgekeurd. Dit document werd goedgekeurd door de Ministerraad met het oog op het opstarten van onderhandelingen met de gewestregeringen over de methodologie om een interfederale energievisie en -pact af te sluiten.

De werkzaamheden voor de uitwerking van het Interfederaal Energiepact moesten in 2016 plaats vinden.

Bleek dat de Gewesten eerst hun reflecties over hun energietoekomst wilden afwerken.

Er wordt aan de Gewesten voorgesteld om de werkzaamheden rond het Interfederaal Energiepact te hervatten zodra zij hun eigen werkzaamheden afgerond hebben.

5. Verzekeren van een betrouwbare en veilige infrastructuur en energieproducten

5.1. Algemeen Reglement op de Elektrische Installaties

Verder zal ook het Algemeen Reglement op de Elektrische Installaties (AREI), de wetgeving die de veiligheidsvereisten van elektrische installaties bepaalt, geherstructureerd worden met het oog op de verbetering van de leesbaarheid en duidelijkheid van het document. Het ontwerp van herziening opgesteld in overleg met de betrokken stakeholders zal worden besproken binnen de verschillende adviescommissies. De talrijke wettelijke procedures die nodig zijn voor de goedkeuring ervan zullen in 2017 opgestart worden. Dit werk zou eind 2017 afgerond moeten zijn.

5.2. Veiligheid van het transport door middel van leidingen

In 2012 werd samen met de Algemene Directie Kwaliteit en Veiligheid, de Algemene Directie Energie en Fetrafi een werkgroep opgericht, met als doel de specifieke reglementering inzake veiligheid van uit pijpleidingen bestaande transportvoorzieningen te herzien.

De resultaten van de werkzaamheden van die werkgroep hebben geleid tot een ontwerp van koninklijk besluit tot herziening van de veiligheidseisen m.b.t. de oprichting en uitbating van transportinrichtingen voor gas- en andere producten door middel van leidingen en tot het eenvormig maken alle van producten bedoeld in de wet van 12 april 1965. De bijzonderheden van technische aard worden als bijlage opgenomen in de

Le Conseil des ministres du 13 mars 2015 a approuvé le document “Fondements pour une vision énergétique”. Ce document a été approuvé par le Conseil des ministres en vue d’entamer les négociations avec les gouvernements des Régions sur la méthodologie pour conclure une vision et un pacte énergétique interfédéral.

Les travaux d’élaboration du Pacte énergétique interfédéral devaient intervenir durant l’année 2016.

Il est apparu que les régions souhaitent d’abord finaliser les réflexions qu’elles mènent par rapport à leur avenir énergétique.

Il sera proposé aux régions de reprendre les travaux d’élaboration du Pacte énergétique interfédéral dès qu’elles auront finalisé leurs propres travaux.

5. Garantir une infrastructure et des produits énergétiques et sécurisés

5.1. Règlement général sur les installations électriques

Le Règlement général sur les installations électriques (RGIE), législation qui détermine les exigences de sécurité des installations électriques, a été restructuré et partiellement actualisé, afin d’accroître la lisibilité et la clarté du document. Le projet de révision établi avec les parties prenantes, devra être discuté au sein des différentes commissions d’avis et les nombreuses procédures légales indispensables à son approbation seront lancées en 2017. Ce travail devrait être finalisé fin 2017.

5.2. Sécurité du transport par canalisations

Un groupe de travail a été lancé en 2012 avec la Direction générale de la Qualité et de la Sécurité, la Direction générale de l’Energie et Fetrafi afin de réviser la réglementation spécifique à la sécurité des installations de transport par canalisations.

Les résultats des travaux de ce groupe de travail ont produit un projet d’arrêté royal révisant les exigences de sécurité concernant l’installation et l’exploitation des moyens de transport de produits gazeux et autres par canalisations et concernant l’uniformisation de tous les produits visés par la loi du 12 avril 1965. Les détails de nature technique sont annexés sous la forme de codes techniques. De plus, les missions et les conditions

vorm van technische codes. Voorts zijn de opdrachten en de erkenningsvoorwaarden van de toezichtsorganen nauwkeurig vastgelegd.

De publicatie van deze herziening, die rekening houdt met jongste technologische vorderingen ter zake en de internationale normen en standaarden, als ook sommige gegevens die aan het licht zijn gekomen n.a.v. de ramp in Ghislenghien worden opgenomen, is voorzien voor eind 2016.

Vanaf 2017 dienen de bepalingen van het herziene koninklijk besluit betreffende de te nemen veiligheidsmaatregelen bij de oprichting en bij de exploitatie van installaties voor gasvervoer door middel van leidingen, van toepassing te worden gebracht. Tevens moeten vanaf 2017 de strikter vastgelegde opdrachten en erkenningsvoorwaarden van de toezichtsorganen, van toepassing worden. De Algemene Directie Energie zal toezien op de correcte toepassing van deze nieuwe bepalingen in samenwerking met de Algemene Directie Kwaliteit en Veiligheid.

5.3. *Veiligheid van de aardgasverdeling*

In 2016 werd samen met de Algemene Directie Kwaliteit en Veiligheid, de Algemene Directie Energie en Synergrid een werkgroep opgericht, met als doel de specifieke reglementering inzake veiligheid van de aardgasverdeling te herzien.

Die herziening heeft tot doel de reglementaire grondslag betreffende de veiligheid van de aardgasverdeling te verduidelijken en te harmoniseren, in overeenstemming met de reglementaire grondslag voor het aardgastransport, en rekening houdend met de jongste technologische ontwikkelingen en de internationale normen en standaarden.

Een termijn van minimum twee jaar is noodzakelijk om te kunnen komen tot een volledige herziening van de reglementering in overleg met de verschillende Gewesten.

5.4. *Reglementering betreffende de binneninstallaties voor aardgas*

Wegens het ontbreken van een specifieke reglementering voor de binneninstallaties voor aardgas zal de minister van Energie in de loop van 2017 zorgen voor de oprichting van een werkgroep, die ermee wordt belast om een algemeen reglement voor gasinrichtingen (RGIG) op te stellen. Daarbij zal men pogen aan te leunen bij de bestaande praktijken zoals die zijn ingevoerd door de distributienetbeheerders en worden toegepast bij het aansluiten van nieuwe binneninstallaties aan het net.

d'agrément des organes de surveillance sont établis avec précision.

La publication de cette révision qui intègre les dernières avancées technologiques en cette matière, les normes et standards internationaux ainsi que certains éléments mis en évidence suite à la catastrophe de Ghislenghien est prévue pour fin 2016.

Dès 2017, les dispositions de l'arrêté royal de révision relatif aux mesures de sécurité pour l'installation et l'exploitation d'installations pour le transport de gaz par canalisation, doivent entrer en vigueur. Aussi faut-il que, à partir de 2017, les missions les plus strictes et les conditions d'agrément des organes de surveillance soient d'application et la DG Energie en collaboration avec la DG Qualité et sécurité veillera à la mise en application correcte de ces nouvelles prescriptions.

5.3. *Sécurité de la distribution de gaz naturel*

Un groupe de travail a été lancé en 2016 avec la Direction générale de la Qualité et de la Sécurité, la Direction générale de l'Energie et Synergrid afin de réaliser une révision de la base réglementaire relative à la sécurité pour la distribution de gaz naturel.

Cette révision a pour objectif de clarifier et d'harmoniser la base réglementaire relative à la sécurité distribution en lien avec la base réglementaire pour le transport, tout en intégrant les dernières avancées technologiques et les normes et standards internationaux.

Un délai de minimum deux ans est nécessaire pour arriver à une révision complète de la réglementation et ce, en coordination avec les différentes Régions.

5.4. *Réglementation relative aux installations intérieures de gaz*

Vu l'absence de réglementation spécifique relative aux installations intérieures de gaz, la ministre de l'Énergie travaillera au cours de l'année 2017 à la mise en place d'un groupe de travail visant à la rédaction d'un règlement général pour les installations de gaz (RGIG). L'objectif est de s'appuyer sur les pratiques existantes et mises en place par les gestionnaires de réseau de distribution lors du raccordement des nouvelles installations intérieures au réseau.

De doelstelling is te komen tot een technische en reglementaire coherentie om via de veiligheid van de binneninstallaties de openbare veiligheid te kunnen verzekeren, o.a. door het uitvoeren van controles bij de verkoop van gebouwen.

5.5. *Biobrandstoffen*

Om een veilige en betrouwbare infrastructuur en energieproducten te garanderen, is het noodzakelijk om verder te gaan met de controles voor olieproducten die op de Belgische markt verkocht worden en deze te optimaliseren. In het licht van de huidige ontwikkelingen en van de evolutie van het Europese kader voor hernieuwbare energie in het vervoer, is het noodzakelijk om ook controles uit te breiden tot zuivere biobrandstoffen of tot deze die gemengd zijn met fossiele brandstoffen.

In dit kader zal de informatiecampaagne voor de bijmenging van 10 % biobrandstoffen bij benzine 95 (95-E10), die in september 2016 werd opgestart, worden verder gezet.

5.6. *Veiligheid Kritieke Infrastructuren*

Om de naleving van de wettelijke en regelgevende bepalingen met betrekking tot de veiligheid van de kritieke infrastructuur door de respectievelijke exploitanten binnen de energiesector te controleren, zal een inspectieteam binnen de AD Energie worden gevormd.

Deze dienst en het FANC zijn belast om elk binnen hun specialisatiegebied te controleren of de interne beveiligingsmaatregelen, die de respectievelijke exploitanten van deze infrastructuur hebben genomen, aangepast zijn aan de waarschijnlijke risico's of dreigingen (o.a. m.b.t. terroristische aanslagen en natuurrampen).

6. *Energie en klimaat*

Het klimaatakkoord dat tijdens de COP21 onderhandelingen in Parijs werd overeengekomen, geeft een duidelijke richting aan het toekomstige energie- en klimaatbeleid. Het bevat belangrijke verbintenissen waaronder de bereidheid om de klimaatopwarming te beperken onder de 2°C tegenover het pre-industriële tijdperk, met bijkomende inspanningen naar 1,5°C toe. Het akkoord voorziet eveneens een wereldinventaris van de nationale bijdragen in 2023 en daarna om de vijf jaar.

6.1. *Nationaal Energie- en Klimaatplan*

De ontwikkeling van een nationaal Energie- en Klimaatplan voor 2030, dat in de verlenging ligt van

L'objectif est de maintenir une cohérence technique et réglementaire en vue d'assurer la sécurité publique au travers de celle des installations intérieures, en imposant notamment des contrôles lors de la vente de bâtiments.

5.5. *Biocarburants*

Dans le but de garantir une infrastructure et des produits énergétiques fiables et sûrs, il est nécessaire de poursuivre et d'optimiser les contrôles des produits pétroliers mis sur le marché belge par l'intermédiaire du Fonds d'analyse des produits pétroliers FAPETRO. Au vu des développements actuels, et de l'évolution du cadre européen en matière d'énergies renouvelables dans le transport, il est nécessaire de continuer à développer un processus de contrôle des biocarburants purs avant leur mélange avec les carburants fossiles.

Dans ce cadre, la campagne d'information sur le mélange de 10 % de biocarburants avec l'essence 95 (95-E10), qui a été lancée en septembre 2016, sera prolongée.

5.6. *Sécurité des infrastructures critiques*

Afin de contrôler le respect des dispositions légales et réglementaires relatives à la sécurité des infrastructures critiques par les exploitants respectifs dans le secteur de l'énergie, un team d'inspection sera formé au sein de la DG Energie.

Ce service et l'AFCN sont chargés chacun dans leur domaine de spécialisation du contrôle des mesures de sécurité en interne, que les exploitants respectifs de ces infrastructures ont prises dans le cadre des risques ou menaces probables (comme entre autres des attaques terroristes ou des catastrophes naturelles).

6. *Énergie et climat*

L'accord climatique conclu lors des négociations de la COP21 à Paris donne une orientation claire à la future politique énergétique et environnementale. Il contient des engagements importants, notamment être disposé à limiter le réchauffement climatique en dessous des 2 °C par rapport à l'ère préindustrielle, en renforçant les efforts pour ne pas dépasser 1,5°C. L'accord prévoit également un inventaire mondial des contributions nationales, à réaliser en 2023 et ensuite tous les cinq ans.

6.1. *Plan national Energie Climat*

Le développement du plan national Energie Climat pour 2030, qui s'inscrit dans le prolongement de la

de strategie van de Europese Energie Unie en in het kader van het behalen van de 2030 doelstellingen door de EU lidstaten moet worden opgesteld, vormt dan ook een prioriteit voor België. Dit plan zal voor alle vijf dimensies van de Energie-unie duiding bieden bij de toestand van het nationale energiesysteem, het nationale klimaatbeleid en het nationale beleidskader uiteen, rekening houdend met relevante specifieke nationale kenmerken en uitdagingen zoals de mate van integratie in de interne markt.

De uitwerking ervan vereist een nauwe samenwerking tussen alle bevoegde energie- en klimaatministers. Dit is de reden waarom de coördinatie en de opvolging van deze opdracht worden toevertrouwd aan een stuurgroep bestaande uit vertegenwoordigers van zowel Enover en NKC, die de federale overheid en de gewesten vertegenwoordigen. Deze stuurgroep zal in 2017 een ontwerp van actieplan voorstellen teneinde het te finaliseren in 2018, vooraleer dat het naar de Europese Commissie wordt gestuurd.

6.2. *Energie-efficiëntie*

Inzake energie-efficiëntie zal in samenwerking met de gefedereerde entiteiten een nationaal actieplan worden opgesteld door ENOVER. Dit plan zal ten laatste tegen 30 april 2017 aan de Europese Commissie worden overgemaakt.

6.3. *Energie-etikettering*

De regering zal eveneens strikt toezien op alle aspecten van de correcte toepassing van de energie-etikettering, dus zowel op de presentatie als op de betrouwbaarheid van de gegevens op het energie-etiket, op het Belgisch grondgebied. Daarnaast zal samenwerking met andere lidstaten versterkt worden om deze controles effectiever en kostenefficiënter uit te voeren. Speciale aandacht zal besteed worden aan producten waar vermoedens van misbruik of fraude voor bestaan.

7. *Versterken van de Belgische voortrekkersrol in Europese en internationale vraagstukken*

Om al deze beleidsdoelstellingen te ondersteunen zal de regering tot slot inzetten op de verdere uitbouw van een actieve en versterkte energiediplomatie op bilateraal, regionaal, Europees en internationaal niveau.

Op Europees niveau vormt de Energie Unie strategie de leidraad met als aandachtspunten een ambitieus en haalbaar governance kader om de 2030 doelstellingen te kunnen realiseren waarin regionale samenwerking centraal staat. In dit kader zullen de onderhandelingen

strategie de l'Union européenne de l'énergie et des objectifs pour 2030 qui doivent être définis pour les États membres de l'UE, constitue une priorité pour la Belgique. Ce plan exposera, pour les cinq dimensions de l'union de l'énergie, la situation du système énergétique national, la politique climatique nationale et le cadre politique national, compte tenu des caractéristiques nationales spécifiques pertinentes ainsi que des défis, comme le degré d'intégration du marché interne.

Son élaboration nécessite une étroite collaboration entre tous les ministres compétents pour l'énergie et le climat. C'est la raison pour laquelle la coordination et le suivi de ce travail sont confiés à un groupe de pilotage composé de représentants du CONCERE et du CNC, qui représentent le fédéral et les régions. Il devra proposer un projet de plan d'action en 2017 afin de le finaliser en 2018 avant son envoi à la Commission européenne.

6.2. *Efficacité énergétique*

Un plan d'action national concernant l'efficacité énergétique sera établi par CONCERE pour être transmis le 30 avril 2017 au plus tard à la Commission européenne.

6.3. *Étiquetage énergétique*

Le gouvernement va également surveiller strictement tous les aspects de l'application correcte de l'étiquetage énergétique sur le territoire belge, donc à la fois la présentation et la fiabilité des données sur l'étiquette énergie. Ceci permettra également de renforcer la coopération avec d'autres États membres pour effectuer ces contrôles de façon plus efficace et plus rentable. Une attention particulière sera accordée aux produits pour lesquels existent des soupçons de fraude ou un abus.

7. *Renforcer le rôle moteur de la Belgique dans les questions énergétiques européennes et internationales*

Afin de soutenir tous ces objectifs politiques, le gouvernement poursuivra une diplomatie énergétique active et renforcée au niveau bilatéral, régional, européen et international,

Au niveau européen, la stratégie de l'Union de l'Énergie constitue le fil conducteur, avec comme points d'attention un cadre de gouvernance ambitieux et réalisable afin d'atteindre les objectifs 2030, dans lequel la collaboration régionale joue un rôle central.

inzake de herziening SoS gasverordening 994/2010 en Beslissing Intergouvernementele Akkoorden inzake energieprojecten (IGAs), evenals de herziening van de energie etiketteringsrichtlijn verder worden gezet. Daarnaast zullen de onderhandelingen over de nieuwe voorstellen van de commissie inzake energie-efficiëntie, hernieuwbare energiebronnen, bevoorradingszekerheid inzake elektriciteit en market design worden opgestart.

Op regionaal niveau zal België actief blijven deelnemen aan de verschillende bestaande fora: de Benelux samenwerking, het Pentalateraal Energieforum, het gasplatform en het *North Seas Countries Offshore Grid Initiative* (NSCOGI).

Binnen het Pentalateraal Energieforum zal verder worden gewerkt op de volgende drie beleidsterreinen: marktkoppeling, bevoorradingszekerheid en flexibiliteit. Zo moet verder gewerkt worden aan het identificeren van gemeenschappelijke betrouwbaarheidsstandaarden, het opzetten van grensoverschrijdende samenwerking tijdens crisisperiodes en het uitwerken van een compatibel kader voor het aanboren van de bestaande systeemflexibiliteit.

In dit kader dienen synergieën te worden gezocht met de *“Joint Declaration for Regional Cooperation on Security of Electricity Supply in the Framework of the Internal Energy Market”*, waarbij 12 Europese lidstaten op initiatief van de Duitse overheid een nauwere samenwerking beogen op het vlak van bevoorradingszekerheid voor elektriciteit en de creatie van de Europese interne energiemarkt.

Het gasplatform zal ook in 2017 een actieve rol blijven spelen in het bepalen van een gemeenschappelijke positie tijdens de onderhandelingen inzake de herziening van de gasbevoorradingszekerheidsverordening. Daarnaast zal ook de samenwerking met de activiteiten van de zogenaamde *“Gas Neighbours”* worden verdiept, waar dit voor alle partijen een meerwaarde biedt.

Inzake NSCOGI zal in 2017 uitvoering worden gegeven aan de *“Political Declaration on energy cooperation between the North Seas Countries”*, die op 6 juni 2016 ondertekend. Deze politieke verklaring voorziet op een viertal terreinen in de oprichting van bijzondere werkgroepen, meerbepaald inzake *“offshore grids & other infrastructure”* en *“Support framework & finance”*.

Op Bilateraal niveau beoogt de regering de samenwerking op energievlak met onze buurlanden te verdiepen. Zo zal in 2017 verder uitvoering worden gegeven aan de actiepunten inzake elektriciteits-, nucleaire -en gasdossiers die werden opgenomen in het

Dans ce cadre, les négociations concernant la révision du règlement “Gaz” 994/2010 et de la décision sur les accords intergouvernementaux relatifs aux projets énergétiques, ainsi que la révision de la directive sur l’étiquetage énergétique se poursuivront. Par ailleurs, les négociations sur les nouvelles propositions de la commission concernant l’efficacité énergétique, les énergies renouvelables, la sécurité d’approvisionnement en électricité et le market design seront entamées.

Au niveau régional, la Belgique continuera de participer activement aux différents forums existants: Coopération Benelux, Forum Pentalatéral de l’Énergie, la Plate-forme gaz, et la *North Seas Countries Offshore Grid Initiative* (NSCOGI).

Le Forum Pentalatéral de l’Énergie se focalisera sur les trois domaines d’actions politiques suivants: le couplage du marché, la sécurité de l’approvisionnement et la flexibilité. Il faut ainsi poursuivre l’identification de normes de fiabilité communes, la mise en place d’une collaboration transfrontalière pendant les périodes de crise et l’élaboration d’un cadre compatible pour exploiter la flexibilité existante du système.

Dans ce contexte, les synergies doivent être recherchées avec la *“Joint Declaration for Regional Cooperation on Security of Electricity Supply in the Framework of the Internal Energy Market”*, dans laquelle 12 pays européens visent, à l’initiative du gouvernement allemand, une coopération plus étroite en matière de sécurité d’approvisionnement en électricité et la création du marché européen de l’énergie.

La plate-forme gaz continuera de jouer un rôle actif en 2017 dans la détermination d’une position commune lors des négociations relatives à la révision du règlement sur la sécurité d’approvisionnement en gaz. De plus, la collaboration aux activités des *“Gas Neighbours”* sera accrue, là où cela présente une plus-value pour toutes les parties.

En ce qui concerne l’initiative NSCOGI, la *“Political Declaration on energy cooperation between the North Seas Countries”*, signée le 6 juin 2016, sera mise en œuvre en 2017. Cette déclaration politique prévoit la création de groupes de travail spéciaux dans quatre domaines, notamment sur *“offshore grids & other infrastructure”* et *“Support framework & finance”*.

Au niveau bilatéral, le gouvernement souhaite renforcer la coopération dans le domaine énergétique avec nos pays voisins. Ainsi, les points d’action concernant l’électricité, le gaz et le nucléaire repris dans le *Memo-randum of Understanding* (MoU) avec les Pays-Bas

Memorandum of Understanding (MoU) met Nederland, ondersteund door 6-maandelijkse werkgroepen en waarbij ook versterkte aandacht wordt gegeven aan gezamenlijke standpunten inzake Europees-regionale initiatieven. Verder wordt ook met Duitsland een MoU beoogd in de loop van 2017.

Voor 2017 blijft de sanctieregeling lopen tegen Rusland, de minister blijft er op toezien dat de Belgische energiebelangen maximaal gevrijwaard worden. De afbouw van de sancties tegen Iran, zorgt ervoor dat België opnieuw handel kan drijven met dit land in de energiesector.

België zal zich verder inzetten voor een zichtbare vertegenwoordiging en substantiële inbreng in de inhoudelijke beleidsgroepen van het IEA (Internationaal Energie Agentschap), Internationaal Energie Forum (IEF), IRENA (*International Renewable Energy Agency*), IAEA (Internationaal Atoom Energie Agentschap), ISGAN (*International Smart Grid Action Network*) en het ECT (*Energy Charter Treaty*).

België zal binnen de Raad het vicevoorzitterschap waarnemen van IRENA vanaf eind juni 2016 tot juli 2017.

De minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling,

Marie-Christine MARGHEM

seront mis en œuvre en 2017, soutenus par des groupes de travail semestriels tout en accordant une attention accrue aux points de vue communs sur les initiatives euro-régionales. Un MoU est également envisagé avec l'Allemagne dans le courant de l'année 2017.

Les sanctions envers la Russie restent d'application pour 2017. La ministre continue de veiller à ce que les intérêts énergétiques de la Belgique soient au maximum préservés. La suppression des sanctions à l'encontre de l'Iran permet à la Belgique de pouvoir à nouveau faire du commerce avec ce pays dans le secteur énergétique.

La Belgique continuera à participer activement aux travaux et réunions de l'AIE (Agence internationale de l'Énergie), du Forum International de l'Énergie (IEF), d'IRENA (*International Renewable Energy Agency*), de l'AIEA (L'Agence Internationale de l'Énergie Atomique), de l'ISGAN (*International Smart Grid Action Network*) et du ECT (*Energy Charter Treaty*)

La Belgique assurera la vice-Présidence du Conseil d'IRENA à partir de fin juin 2016 jusqu'à juillet 2017.

La ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable,

Marie-Christine MARGHEM

MILIEU

2017

Slagen in de overgang naar een duurzame maatschappij, de natuurlijke hulpbronnen en energievoorraden beschermen

Onze samenleving heeft te maken met snelle economische, milieugebonden en sociale veranderingen: mondialisering, technologische vernieuwingen, klimaatverandering, uitputting van de natuurlijke hulpbronnen waaronder de biodiversiteit. We moeten dan ook vanaf vandaag de fundamenteën leggen voor een economie die de hulpbronnen beschermt en die begaan is met de principes van rechtvaardigheid en billijkheid, en met de noodzakelijke transitie naar een sobere, koolstofarme en billijke maatschappij.

De minister werkt verder aan de gedeeltelijke uitvoering van de Duurzame Ontwikkelingsdoelstellingen 8, 9, 12, 13 en 15.

Voortzetting van de administratieve vereenvoudiging

Teneinde de doelstelling inzake administratieve vereenvoudiging van deze regering voort te zetten, zal de minister in 2017 drie projecten lanceren.

Eerst en vooral zal, in het kader van de wet van 5 augustus 2006 betreffende de toegang van het publiek tot milieu-informatie, een platform ontwikkeld worden met daarin indicatoren van het Federaal Milieuraapport, waardoor de uitvoering van ons beleid regelmatig zal kunnen worden opgevolgd.

De wet van 13 februari 2006 betreffende de beoordeling van de gevolgen voor het milieu van bepaalde plannen en programma's en de inspraak van het publiek bij de uitwerking van de plannen en programma's in verband met het milieu zal worden bijgewerkt teneinde die doeltreffender en pragmatischer te maken.

De procedure voor de toekenning van de jaarlijks verleende toelagen aan de koepels van niet-gouvernementele organisaties die actief zijn op het vlak van leefmilieu, zal ook worden herzien.

Naar een circulaire economie

Eind 2015 presenteerde de Europese Commissie haar reeks maatregelen om een circulaire economie in te voeren teneinde het concurrentievermogen te versterken, banen te scheppen en een duurzame groei

ENVIRONNEMENT

2017

Réussir la transition vers une société durable, préserver les ressources naturelles et énergétiques

Notre société est confrontée à des changements économiques, écologiques et sociaux rapides: mondialisation, innovations technologiques, changement climatique, épuisement des ressources naturelles parmi lesquelles la biodiversité. Il nous faut donc dès aujourd'hui jeter les bases d'une économie qui préserve les ressources et qui s'inspire des principes de justice et d'équité, et qui assure la transition indispensable vers une société sobre, à faible intensité de carbone et équitable.

La ministre poursuivra des actions en vue de mettre partiellement en œuvre les Objectifs de développement durable 8, 9, 12, 13 et 15.

Poursuite de la simplification administrative

Afin de poursuivre l'objectif de simplification administrative de ce gouvernement, la ministre lancera trois projets en 2017.

Tout d'abord, dans le cadre de la loi du 5 août 2006 sur l'accès du public à l'information en matière d'environnement, une plate-forme reprenant des indicateurs du Rapport Fédéral Environnement sera développée, ce qui permettra de suivre plus régulièrement la mise en œuvre de nos politiques.

La loi du 13 février 2006 relative à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et à la participation du public dans l'élaboration des plans et des programmes relatifs à l'environnement sera actualisée afin de la rendre plus effective et plus pragmatique.

La procédure d'octroi des subsides accordés annuellement aux coupoles d'organisations non gouvernementales actives dans le domaine de l'environnement sera également revue.

Vers une économie circulaire

Fin 2015, la Commission Européenne a présenté son train de mesures pour mettre en place une économie circulaire en vue de renforcer la compétitivité, de créer des emplois et de générer une croissance

te genereren. Bedoeling is om de lineaire economie te verlaten en de cirkel van de materialen en hulpbronnen “rond te maken”. Die aanpak moet gebaseerd zijn op een levenscyclusbenadering en zal bevorderlijk zijn voor een doeltreffender gebruik van de hulpbronnen, een ecodesign van de producten voor een betere circulariteit (herstel, hergebruik, recyclage), hergebruik, recyclage, energiebesparingen en een vermindering van de broeikasgasuitstoot, en tegelijk een voordeel opleveren voor het milieu en de economie, meer bepaald door de productiviteit van de grondstoffen te versterken en innovatie in de hand te werken.

In 2016 heeft de minister, in samenwerking met haar collega van Economie, minister Kris Peeters, een reeks maatregelen voorbereid om het actieplan van de EU in België om te zetten.

Deze roadmap zal, voor het deel dat onder haar verantwoordelijkheid valt, in 2017 de volgende elementen omvatten:

- Ecodesign van de producten: vastleggen van criteria inzake herstelbaarheid op basis van casestudy's, vastleggen van criteria inzake recycleerbaarheid, beoordeling van de toegevoegde waarde van de manuele ontmanteling van afgedankte producten, pilootproject voor het recupereren van bestanddelen en certificering van de hoeveelheid aan gerecycleerd plastic
- Partnership met de economische actoren en de burgermaatschappij om meer rekening te houden met de beginselen van de circulaire economie tijdens alle stappen van de levenscyclus van een product
- Beperking van de emissies van primaire microplastics in het leefmilieu
- Identificatie van de rol van de federale regering in de ontwikkeling van de biomassa
- Ondersteuning van de vervanging van zorgwekkende chemische stoffen en van de recyclage zonder toxische stoffen

Voor een productbeleid dat de impact op milieu en gezondheid beperkt

De minister zal een beroep doen op het productbeleid, zowel op Belgisch als op Europees en internationaal niveau, om bij te dragen tot de hierboven vermelde doelstellingen.

Het federale productbeleid zal ook focussen op de volgende projecten:

durable. L'objectif est de sortir l'économie linéaire et de “boucler la boucle” des matériaux et des ressources. Cette approche se veut basée sur une approche cycle de vie et favorisera une utilisation plus efficace des ressources, une écoconception des produits pour une meilleure circularité (réparation, réemploi, recyclage), le réemploi, le recyclage, les économies d'énergie et une réduction des émissions de gaz à effet de serre; tout en bénéficiant à l'environnement et à l'économie notamment en renforçant la productivité des matières premières et en suscitant l'innovation.

En 2016, en collaboration avec son collègue de l'Economie, le ministre Kris Peeters, la ministre a préparé une série de mesures visant à traduire en Belgique le plan d'action de l'UE.

Cette feuille de route, pour la partie relevant de sa responsabilité, reprendra, en 2017, les éléments suivants:

- Écoconception des produits: définition de critères de réparabilité sur base d'études de cas, définition de critères de recyclabilité, évaluation de la valeur ajoutée du démantèlement manuel des produits en fin de vie, projet pilote de récupération des composants et certification du contenu en plastiques recyclés
- Partenariats avec les acteurs économiques et de la société civile pour renforcer la prise en compte des principes de l'économie circulaire lors de toutes les phases du cycle de vie d'un produit
- Limitation des émissions de micro-plastiques primaires dans l'environnement
- Identification du rôle du Fédéral dans le développement de la biomasse
- Soutien à la substitution des substances chimiques préoccupantes et au recyclage exempt de substances toxiques

Pour une politique de produits diminuant les impacts sur la santé et l'environnement

La ministre mobilisera la politique de produits, tant au niveau belge qu'européen et international, pour contribuer aux objectifs énoncés ci-dessus.

La politique de produits fédérale se concentrera aussi sur les projets suivants:

Het vastleggen van federale maatregelen voor de verbetering van de luchtkwaliteit, met inbegrip van een samenwerkingsakkoord met de Gewesten.

Er zal opnieuw onderhandeld worden over de **sectorale akkoorden** ter bevordering van **detergenten** en duurzaam **hout** teneinde rekening te houden met de ontwikkelingen binnen de sectoren en op die manier de ambitie ervan te verhogen. Die herwaardeerde akkoorden zullen het voorwerp uitmaken van een specifieke mededeling, die samen met de verschillende partners zal worden uitgewerkt.

Biociden zijn aanwezig en onmisbaar in alle economische sectoren, met inbegrip van de distributie, landbouw, gezondheid,... maar kunnen een risico inhouden voor gezondheid en leefmilieu. De doelstelling is om dit risico op een aanvaardbaar niveau te brengen, wat ondermeer gerealiseerd zal worden door een stijgende Belgische deelname in de evaluatie van werkzame stoffen en biociden op Europees niveau.

In 2017 blijven de diensten de uitvoering van het gesloten circuit verder zetten in functie van de wijzigingen die aangebracht werden aan het Koninklijk Besluit van 8 mei 2014 teneinde diens werking "*user friendly*" te maken.

Communicatie/informatieacties zullen plaats hebben om de consumenten en de bedrijven te helpen bij hun keuze omtrent het promoten van het Europees Ecolabel, om vraag en aanbod van milieuvriendelijkere producten te vergroten, en ervoor te zorgen dat de etiketten van de chemische producten beter worden begrepen.

In 2017 zal er ook een online applicatie ontworpen worden om jongeren vertrouwd te maken met de nieuwe gevaarsymbolen op chemische producten en ze tips te geven om deze producten in alle veiligheid te gebruiken. Zo'n educatieve online tool zal een aanvulling zijn op de campagnewebsite gevaarsymbolen.be, maar meer specifiek gericht op het sensibiliseren van jongeren.

In overleg met haar collega van Volksgezondheid zal de minister de synergieën promoten die geïdentificeerd worden in het milieu-gezondheidsbeleid, zowel op internationaal (voorbereiding van de ministeriële conferentie 2017 van de UN-ECE/WGO) als op Belgisch niveau (via de ontwerpen van het samenwerkingsakkoord).

Wat betreft de risicobeheersing van chemische stoffen, zal België via de REACH-Verordening blijven bijdragen tot de inspanningen met het oog op het beheer van zeer zorgwekkende stoffen (SVHC) in Europa,

La définition de mesures fédérales pour l'amélioration de la qualité de l'air, en ce compris un accord de coopération avec les Régions.

Les **accords sectoriels** visant à favoriser les **détergents** et le **bois** durable seront renégociés pour tenir compte des évolutions au sein des secteurs et ainsi en augmenter l'ambition. Ces accords revalorisés feront l'objet d'une communication spécifique, développée avec les différents partenaires.

Les **Produits biocides** sont présents et indispensables dans tous les secteurs économiques, y compris la distribution, l'agriculture, la santé... mais peuvent constituer un risque pour la santé et l'environnement. L'objectif est de ramener ce risque à un niveau acceptable, ce qui sera réalisé, entre autres, par une participation belge accrue à l'évaluation des substances actives et des produits biocides au niveau européen.

En 2017, les services continueront la mise en œuvre du circuit fermé en fonction des modifications apportées à l'Arrêté Royal du 8 mai 2014, afin de rendre son fonctionnement "*user friendly*".

Des actions de communication/information seront mises en place pour éclairer le choix des consommateurs et des entreprises concernant la promotion de l'Ecolabel européen, dans le but d'augmenter l'offre et la demande de produits plus respectueux de l'environnement et la compréhension des étiquettes des produits chimiques.

En 2017, une application en ligne sera conçue dans le but de familiariser les jeunes aux nouveaux symboles de danger sur les produits chimiques et de leur donner des conseils pour une utilisation de ces produits en toute sécurité. Cet outil éducatif en ligne viendra compléter le site web de la campagne symbolesdanger.be, mais avec une orientation plus spécifiquement axée sur la sensibilisation des jeunes.

En concertation avec sa collègue de la Santé, la ministre promouvra les synergies identifiées dans les politiques "Environnement-Santé", tant au niveau international (préparation de la conférence ministérielle 2017 de UN-ECE/OMS) que belge (via les projets de l'accord de coopération).

Concernant la maîtrise des risques des substances chimiques, la Belgique continuera par le biais du Règlement REACH de contribuer à l'effort visant la gestion des substances extrêmement préoccupantes

meer bepaald in het kader van de Roadmap 2020 van de Europese Commissie. De minister zal ook de ontwikkelingen van de toekomstige Europese strategie voor een niet-toxisch milieu opvolgen.

België zal meer bepaald concrete actie ondernemen door mee te werken aan de analyses voor een beter risicobeheer en aan de indiening van zogenaamde “bijlage XV”-dossiers voor de beperking of de toelating van stoffen alsook van “bijlage VI”-dossiers met het oog op de harmonisering van de indeling en de etikettering van gevaarlijke stoffen.

Op Europees niveau zal prioriteit verleend worden aan het proces voor de beoordeling van de stoffen onder REACH en aan de mogelijkheid die aan de bevoegde overheden gegeven wordt om bijkomende informatie te eisen teneinde gegronde beslissingen te nemen omtrent die stoffen. België neemt actief deel door middel van de beoordelingen van twee stoffen in het kader van het communautair actieplan van het ECHA (EU-Agentschap voor chemische stoffen).

De door België geselecteerde stoffen zouden PBT-eigenschappen (persistent, bioaccumulerend en toxisch) of hormoonontregelende eigenschappen kunnen hebben.

Ook zal de administratie instaan voor de opvolging van de stoffen van de voorgaande jaren (2013-2016).

In 2017 zal de Europese Commissie een strategie voorstellen voor de herziening van de REACH-Verordening; dit project zal dus prioritair zijn om de doeltreffendheid van de bestaande processen te verbeteren.

Bijzondere aandacht zal ook uitgaan naar de snelle afronding van de keuze van de identificatiecriteria van de hormoonontregelende stoffen en naar de coherentie ervan in alle wetgevingen.

In het kader van het REACH-samenwerkingsakkoord (in werking getreden op 1 maart 2013) en na 2 jaar werking zal de administratie overgaan tot een eerste beoordeling van het Belgische Wetenschappelijk Comité dat twee jaar geleden ingesteld is.

In 2017 een eerste rapport voor de beoordeling van de registraties van “nano”-stoffen zal in het tweede semester gepubliceerd worden.

In het najaar zal België ook deelnemen aan de eerste COP van het Verdrag van Minamata; er zal dus een

(SVHC) en Europeu notamment dans le cadre de la Roadmap 2020 de la Commission européenne. La ministre suivra également les développements de la future stratégie européenne pour un Environnement non-toxique.

La Belgique agira concrètement notamment en participant aux analyses de meilleure gestion des risques, au dépôt de dossiers dits “annexe XV” pour la restriction ou l’autorisation de substances ainsi que de dossiers “annexe VI” visant l’harmonisation de la classification et de l’étiquetage des substances dangereuses.

Au niveau européen, une priorité sera accordée au processus d’évaluation des substances sous REACH et à la possibilité y donnée aux autorités compétentes de réclamer des informations complémentaires afin de prendre des décisions fondées sur ces substances. La Belgique participe activement par le biais des évaluations de deux substances dans le cadre du plan d’action communautaire de l’ECHA (Agence EU des produits chimiques).

Les substances sélectionnées par la Belgique pourraient avoir des propriétés PBT (persistantes, bio-accumulables et toxiques) au perturbatrices du système endocrinien.

Le suivi des substances des années précédentes (2013-2016) sera également pris en charge par l’administration.

En 2017, la Commission européenne proposera une stratégie de révision du Règlement REACH, ce projet sera donc prioritaire afin d’améliorer l’efficacité des processus existants.

Une attention particulière sera aussi apportée à la finalisation rapide du choix des critères d’identification des substances qui perturbent le système endocriniens ainsi qu’à leurs cohérences dans toutes les législations.

Dans le cadre de l’accord de coopération REACH (entré en vigueur le 1^{er} mars 2013), et après 2 années de fonctionnement, l’administration fera une première évaluation du Comité scientifique belge érigé il y a deux ans.

En 2017, un premier rapport d’évaluation des enregistrements des substances “nano” sera publié au second semestre.

A l’automne, la Belgique participera également à la première COP du Traité de Minamata, un effort sera

inspanning gedaan worden om de handelingen voor instemming met dit nieuwe verdrag vóór de zomer af te ronden.

Klimaatverandering

De minister was er als vertegenwoordiger van ons land bij toen in Parijs voor het eerst in de geschiedenis een werkelijk universeel en bindend klimaatakkoord werd afgesloten, met de doelstelling om de temperatuurstijging ruim beneden de 2°C te houden en om inspanningen te leveren om ze tot 1,5°C te beperken, om het adaptatievermogen en de weerbaarheid te verhogen, om de transitie naar een koolstofarme samenleving te bevorderen en “last but not least” om de investeringsstromen daarop af te stemmen. Er moet nu op nationaal, Europees en internationaal niveau volop ingezet worden op de uitvoering van dat historische Akkoord van Parijs.

[Implementatie op Europees/nationaal niveau]

De plannen, die door de EU in de aanloop naar COP21 werden ingediend, moeten nu omgezet worden in Europese wetgeving.

De regering zal doorgaan met haar inspanningen om de periode na 2020 voor te bereiden. De minister zal het Europese wetgevende proces om de klimaat/energie-doelstellingen tegen 2030 operationeel te maken in samenhang met de noodzakelijke omzetting tegen 2050, op de voet volgen, zeker op het vlak van het klimaatbeleid *sensu stricto* (ETS *Reform*, *Effort Sharing*, LULUCF), maar gelet op de noodzaak om de coherentie tussen de doelstellingen van het klimaatbeleid en de actie op andere domeinen te verzekeren, zal ze ook bijzondere aandacht besteden aan de voorstellen betreffende de energie-efficiëntie, de hervorming van de energiemarkt, de governance van de Energie-Unie, enz.

De uitvoering van onze klimaat-energie-doelstellingen impliceert ook dat er een geïntegreerd Nationaal Klimaat-Energieplan voor de periode 2021-2030 opgesteld wordt, zoals de EU dat vereist in het kader van de Energie-Unie. De minister zal erop toezien dat de werkzaamheden die daaromtrent in 2016 opgestart zijn met de gewesten, het mogelijk maken om eind 2017 tot een eerste versie van dat plan te komen, dat zij dan ter advies kan voorleggen aan de stakeholders en de burgers en aan de Europese instellingen kunnen bezorgen. Het Nationaal Klimaat-Energieplan moet gedurende het decennium 2020-2030 de rode draad vormen bij de acties inzake energie en klimaat, teneinde de verbintenissen van België ter zake na te komen.

Tevens moeten er acties worden voortgezet, maar ook onverwijd worden opgestart om de uitvoering van

donc fait afin que les actes d'assentiment à ce nouveau traité soient finalisés avant l'été.

Changement climatique

En tant que représentante de notre pays, la ministre assisté à Paris à la conclusion du premier accord de l'histoire réellement universel et contraignant sur le climat, avec pour objectif de maintenir l'élévation de température largement sous les 2°C et de fournir des efforts pour la limiter à 1,5°C, d'augmenter la capacité d'adaptation et la résilience, de favoriser la transition vers une société sobre en carbone et, “last but not least”, d'adapter les flux d'investissements en fonction de ces ambitions. Il faut maintenant s'engager à fond, au niveau national, européen et international, dans l'exécution de cet Accord historique de Paris.

[Mise en œuvre au niveau européen/national]

Les plans déposés par l'UE en préparation de la COP21 doivent maintenant être transposés dans la législation européenne.

Le gouvernement poursuivra ses efforts pour préparer l'après-2020. La ministre suivra avec attention le processus législatif européen visant à rendre opérationnels les objectifs climat / énergie pour 2030 en cohérence avec la transformation nécessaire à l'horizon 2050, dans le domaine de la politique climatique *sensu stricto* (ETS *Reform*, *Effort Sharing*, LULUCF) certainement, mais vu la nécessité d'assurer la cohérence entre les objectifs de la politique climatique et l'action dans d'autres domaines, elle accordera une attention particulière aussi aux propositions sur l'efficacité énergétique, la réforme du marché de l'énergie, la gouvernance de l'Union énergétique, etc.

La réalisation de nos objectifs climat-énergie implique également l'établissement d'un Plan national intégré Climat-Energie (PNEC) pour la période 2021-2030, tel que requis par l'UE dans le cadre de l'Union de l'Energie. La ministre veillera à ce que les travaux entamés avec les Régions à ce propos en 2016 permettent d'aboutir à une première version de ce plan fin 2017, qu'elle pourra soumettre à l'avis des stakeholders et des citoyens et communiquer aux instances européennes. Le PNEC devra constituer le fil rouge des actions en matière d'énergie et de climat au cours de la décennie 2020-2030, en vue d'honorer les engagements de la Belgique en la matière.

Des actions doivent également être poursuivies mais également initiées sans délai pour assurer la réalisation

onze doelstellingen 2020 te verzekeren, meer bepaald de invoering van een nieuw beleid en nieuwe maatregelen om onze broeikasgasemissies te verminderen, zoals de regering zich daartoe verbonden heeft in de context van het akkoord rond de interne verdeling van de inspanningen voor de periode 2013-2020. De kern van die nieuwe acties, die de gewestelijke maatregelen zullen ondersteunen en opgenomen zullen moeten worden in een Nationaal Klimaatplan dat dezelfde periode bestrijkt, zal betrekking hebben op fiscaliteit, mobiliteit en energie-efficiëntie van de federale gebouwen. Dat beleid en die maatregelen, alsook de bijbehorende methodes voor impactbeoordeling, zullen in nauwe samenwerking met mijn partners van de regering en de betrokken departementen besproken en ontwikkeld worden. Die verschillende maatregelen zullen bijdragen tot de invoering van een gunstig kader voor investeringen die noodzakelijk zijn om de klimaat/energiedoelstellingen van België tegen 2030 te verwezenlijken.

De minister heeft een nationaal debat opgestart over de “carbon pricing” om zo goed mogelijk de verschillende uitdagingen te kunnen vatten en om eind 2017 concrete maatregelen voor te kunnen stellen.

De minister zal eveneens doorgaan met het overleg rond de ontwikkeling van een visie voor een koolstofarme en op lange termijn competitieve economie, waarin de klimaat- en energiedoelstellingen tegen 2050, de grote beleidsoriëntaties en de fasen die eruit voortvloeien, worden vastgelegd. Ze zal zich daartoe baseren op de werkzaamheden van haar administratie, waarvan de resultaten als input zullen dienen voor de besprekingen met de gewesten teneinde de Belgische Strategie voor een koolstofarme ontwikkeling uit te werken, zoals de Europese wetgeving en het Akkoord van Parijs ons daartoe verbinden.

[nationaal register]

Het Nationaal Register wordt continu verbeterd, in functie van een klantgerichte dienstverlening naar de gewesten en een kwaliteitsvolle afhandeling van klantendossiers in navolging van de “Only once” wet. De Belgische software voor registerbeheer (REMA) wordt reeds gebruikt door 15 landen. Deze sterke internationale samenwerking wordt verdergezet, met verbeteringen van REMA inzake risico-analyse, interface, beveiliging en het bestrijden van fraude.

[Communicatie met stakeholders en het bredere publiek]

In aanvulling op de brede waaier van instrumenten die haar administraties de voorbije jaren al hebben ingezet voor de communicatie met het bredere publiek (met

de nos objectifs 2020, en particulier la mise en place de nouvelles politiques et mesures visant à réduire nos émissions de gaz à effet de serre, comme le gouvernement s’y est engagé dans le contexte de l’accord sur la répartition interne des efforts pour la période 2013-2020. Le cœur de ces nouvelles actions, qui viendront appuyer les mesures régionales et devront être intégrées dans un Plan national Climat couvrant la même période, concerneront la fiscalité, la mobilité et l’efficacité énergétique des bâtiments fédéraux. Ces politiques et mesures, de même que les méthodologies d’évaluation d’impact y afférentes, seront discutées et développées en étroite concertation avec mes partenaires du gouvernement et les départements concernés. Ces différentes mesures contribueront à la mise en place d’un cadre propice aux investissements nécessaires pour réaliser les objectifs climat énergie de la Belgique d’ici à 2030.

La ministre a lancé un débat national sur le “carbon pricing” afin de cerner au mieux les divers enjeux et pouvoir proposer des mesures concrètes fin 2017.

La ministre poursuivra également les réflexions sur le développement d’une vision pour une économie bas carbone et compétitive à long terme, fixant les objectifs climat et énergie à l’horizon 2050, les grandes orientations stratégiques et les étapes qui en découlent. Elle s’appuiera pour ce faire sur les travaux de son administration, dont les résultats serviront d’input pour les discussions avec les Régions en vue d’établir la Stratégie de Développement Bas-carbone de la Belgique, comme nous y engageant la législation européenne et l’Accord de Paris.

[Registre national]

Le Registre national sera amélioré en permanence, en fonction d’une prestation de service orientée client envers les Régions et d’un traitement de qualité des dossiers clients dans le respect de la loi “Only once”. Le logiciel belge de gestion de l’enregistrement (REMA) est déjà utilisé par 15 pays. Cette intense collaboration internationale sera poursuivie, avec des améliorations de REMA en matière d’analyse de risque, d’interface, de sécurisation et de lutte contre la fraude.

[Communication avec les stakeholders et le public au sens large]

En complément au vaste éventail d’instruments mis en place par ses administrations ces dernières années pour la communication avec le grand public (avec

meest recent nog de lancering van de My2050-webtool voor jongeren), zullen “klimaatcoaches” worden ingezet voor de sensibilisering en informatie over klimaatverandering en de transitie naar een koolstofarme maatschappij van een zo breed mogelijk doelpubliek.

Biodiversiteit en behoud van de ecosysteemdiensten.

2016 was het jaar van de twintigjarige ratificatie van het Verdrag inzake biologische diversiteit (CBD). De vaststelling van de minister is dat de biodiversiteit en haar ecosysteemdiensten even essentiële uitdagingen zijn als het klimaat. Ze zal dus in 2017 van start gaan met een communicatiecampagne die tot het einde van de legislatuur zal lopen om die uitdagingen toe te lichten, concrete acties voor te stellen aan de actoren en uit te leggen wat ze in het kader van haar bevoegdheden doet om de SDG's 12, 14 en 15 uit te voeren.

Die campagne zal worden gelanceerd tijdens een stakeholders dialogue van het CCIM van 1 dag in het 1^{ste} semester van 2017, die zal worden gewijd aan het thema “*Business and Biodiversity*”. Elke entiteit en de vrijwillige sectoren zullen er voorstellen wat zij reeds doen of wat zij ontwikkelen voor de uitvoering van die “*mainstreaming*” van de biodiversiteit, één van de grote verbintenissen van de Conferentie van de Partijen bij het CBD die in december aanstaande zal plaatsvinden in Cancun.

De communicatiecampagne zal een beroep doen op de sociale netwerken en een specifieke website om de voorhanden zijnde informatie door te geven.

In partnerschap met vrijwillige federaties en ondernemers zal de minister vanaf 2017 een tool ontwikkelen die hulp biedt bij het nemen van beslissingen en die een onderneming zal toelaten om snel te identificeren wat ze kan doen op het vlak van de bescherming van de biodiversiteit en hoe die investering zich rechtvaardigt. Die tool zal in 2018 uitgetest worden bij vrijwillige ondernemingen en in 2019 online gezet worden.

Ook zal vóór het einde van het jaar een symposium met “*policy, science and business*” georganiseerd worden rond de beoordeling van de impact van de aankoop van grondstoffen op de biodiversiteit.

In samenwerking met haar federale collega's die belast zijn met landbouw en gezondheid zal een federaal “bijenplan” uitgewerkt worden. De uitvoering ervan zal meer bepaald een onderzoeksactie omvatten rond de identificatie van de impact van chemische producten op de sterfte van huisbijen in België, waaraan de minister bijzondere aandacht zal besteden.

tout récemment encore le lancement de l'outil web My2050 pour les jeunes), les “*coaches climat*” seront mis en œuvre pour la sensibilisation et l'information d'un public cible aussi large que possible sur le changement climatique et la transition vers une société bas carbone.

Biodiversité et préservation des services écosystémiques

2016 était l'année des 20 ans de la ratification de la Convention sur la Diversité Biologique (CBD). Le constat de la ministre est que la biodiversité et ses services écosystémiques sont des enjeux aussi essentiels que le climat. Elle démarrera donc en 2017 une campagne de communication qui courra jusqu'à la fin de la législature pour expliquer ces enjeux, proposer des actions concrètes aux acteurs et expliquer ce qu'elle fait dans le cadre de ses compétences pour mettre en œuvre les SDG 12, 14 et 15.

Cette campagne sera lancée lors d'un stakeholders dialogue du CCPIE d'une journée au 1^{er} semestre 2017 qui sera dédiée à la thématique “*Business and Biodiversity*”. Chaque entité et les secteurs volontaires y présenteront ce qu'ils font déjà ou ce qu'ils développent pour mettre en œuvre ce “*mainstreaming*” de la biodiversité qui est un des engagements majeurs de la Conférence des Parties à la CBD qui se tiendra en décembre prochain à Cancun.

La campagne de communication utilisera les réseaux sociaux et un site web spécifique relayant les informations existantes.

En partenariat avec des entrepreneurs et fédérations volontaires, la ministre développera à partir de 2017 un outil d'aide à la décision qui permettra à une entreprise de rapidement identifier ce qu'elle peut faire en matière de protection de la biodiversité et en quoi cet investissement se justifie. Cet outil sera testé en 2018 auprès d'entreprises volontaires et mis en ligne en 2019.

Un symposium réunissant “*policy, science and business*” autour de l'évaluation des impacts de l'achat des matières premières sur la biodiversité sera également organisé avant la fin de l'année.

En collaboration avec ses collègues fédéraux en charge de l'agriculture et de la santé, un plan fédéral “abeilles” sera développé. Sa mise en œuvre comprendra notamment une action de recherche sur l'identification de l'impact des produits chimiques sur la mortalité des abeilles domestiques en Belgique à laquelle la ministre sera particulièrement attentive.

Het overleg met de bijensector zal worden voortgezet. In het kader daarvan verleent ze actief steun aan de organisatie van een colloquium dat in 2017 zal worden georganiseerd door het Koninklijk Museum voor Natuurwetenschappen met de bedoeling alle institutionele en wetenschappelijke actoren en terreinactoren te verzamelen rond acties die deze voor onze economie essentiële bestuivingsdienst helpen te beschermen.

In samenwerking met mijn betrokkene federale collega's zal een federaal plan "*wildlife trafficking*" uitgewerkt worden. Dat beoogt de verbintenissen uit te voeren die aangegaan zijn op internationaal, Europees maar ook federaal niveau zoals beschreven is in het nationaal veiligheidsplan dat dit jaar aangenomen is.

In het kader van de CITES-Convention en EU-Verordening nr. 338/1997 inzake de bescherming van in het wild levende dier- en plantensoorten door controle op het desbetreffende handelsverkeer heeft de minister beslist om de bezetting van de inspectiedienst CITES te verhogen teneinde de actoren van de sector een beter speelveld te verzekeren.

Tot slot zal, in het kader van EU-Verordening nr. 1143/2014 betreffende de preventie en beheersing van de introductie van invasieve uitheemse soorten, het samenwerkingsakkoord dat deze zomer aangenomen is door de Interministeriële Conferentie Leefmilieu, ten uitvoer gebracht worden zodra de wetgevende procedure is afgerond.

Er zal ook een federale wetgeving ingevoerd worden voor de bevoegdheden van de federale overheid die beoogd zijn in het Protocol van Nagoya, dat in 2016 geratificeerd is door België en door EU-Verordening nr. 511/2014 inzake toegang en verdeling van voordelen.

Versterken van de federale milieu Inspectie

De basis voor de handhaving is de Wet productnormen, de daarin opgenomen Europese Verordeningen evenals de talrijke uitvoeringsbesluiten.

De Wet productnormen ressorteert onder het strafrecht en wordt – onverminderd de ambtsbevoegdheden van de officieren van de gerechtelijke politie – uitgevoerd door de door de Koning aangewezen statutaire en/of contractuele personeelsleden van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

La concertation avec le secteur apicole se poursuivra. Dans ce cadre, elle soutient activement l'organisation d'un colloque qui sera organisé en 2017 par le Musée Royal des Sciences Naturelles avec l'ambition de réunir l'ensemble des acteurs institutionnels, scientifiques et de terrains autour d'actions aidant à la préservation de ce service de pollinisation essentiel à notre économie.

En collaboration avec mes collègues fédéraux concernés, un plan fédéral "*wildlife trafficking*" sera développé. Il vise à mettre en œuvre les engagements pris au niveau international, européen mais aussi fédéral comme décrit dans le plan national de sécurité adopté cette année.

Dans le cadre de la Convention CITES et du Règlement UE n° 338/1997 relatif à la protection des espèces de faune et de flore sauvages par le contrôle de leur commerce, la ministre a décidé d'augmenter les effectifs du service d'inspection CITES afin d'assurer un meilleur "*level playing field*" aux acteurs du secteur.

Finalement, dans le cadre du Règlement UE n° 1143/2014 sur la prévention et à la gestion de l'introduction d'espèces exotiques envahissantes, l'accord de coopération adopté cet été par la Conférence Interministérielle de l'Environnement sera mis en œuvre dès finalisation de la procédure législative.

Une législation fédérale sera également mise en place pour les compétences de l'autorité fédérale visées par le Protocole de Nagoya ratifié en 2016 par la Belgique et par le Règlement UE n° 511/2014 sur l'accès et le partage des bénéfices.

Renforcer l'Inspection fédérale de l'Environnement

La base légale du contrôle est la Loi "Normes de Produits", les règlements européens qui y figurent, ainsi que les nombreux arrêtés d'exécution.

Les normes de produits relèvent du droit pénal et les contrôles sont – sans préjudice des pouvoirs des officiers de la police judiciaire – réalisés par le personnel (statutaire et / ou contractuel), du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, nommé par le Roi à cet effet.

Er wordt in tal van dossiers samengewerkt met andere federale handhavingsentiteiten van bv. de FOD Financiën (D&A) en de FOD Economie, met het federaal Agentschap van de Voedselveiligheid en de gewesten alsook met collega's van andere Europese lidstaten om zo te komen tot een gelijk speelveld.

*De minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame
Ontwikkeling,*

Marie-Christine MARGHEM

Le service coopère dans de nombreux cas avec d'autres services fédéraux d'inspection, par exemple ceux du SPF Finances (D&A) et Economie, de l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire et des Régions, mais aussi avec les collègues d'autres États membres de l'UE pour parvenir à un *equal level playing field*.

*La ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du
Développement durable,*

Marie-Christine MARGHEM